Europos Parlamentas
2024-2029

Pramonės, mokslinių tyrimų ir energetikos komitetas

2025/0555(COD)

19.5.2026

PKAEITIMAI
1052 - 1345

Pranešimo projektas
Christian Ehler, Dan Nica
(PE784.506v01-00)

Europos konkurencingumo fondo (ECF), įskaitant specialiąją gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų veiklos programą, įsteigimas

Pasiūlymas dėl reglamento
(COM(2025)0555 – 2025/0555(COD))

AM_Com_LegReport

Pakeitimas 1052
Yvan Verougstraete, Grégory Allione, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Europos konkurencingumo fondas (toliau – ***ECF***), įskaitant specialiąją gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, nurodytą SESV 182 straipsnio 3 dalyje, ir nustatomi ***ECF*** tikslai, 2028–2034 m. biudžetas, Sąjungos paramos formos ir tokios paramos teikimo vykdant kompleksinę veiklą ir konkrečią politiką, kurią remia ***ECF***, taisyklės.	1. Šiuo reglamentu įsteigiamas Europos ***strateginis ir*** konkurencingumo fondas (toliau – ***ESKF***), įskaitant specialiąją gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, nurodytą SESV 182 straipsnio 3 dalyje, ir nustatomi ***ESKF*** tikslai, 2028–2034 m. biudžetas, Sąjungos paramos formos ir tokios paramos teikimo vykdant kompleksinę veiklą ir konkrečią politiką, kurią remia ***ESKF***, taisyklės.

Or. en

Pagrindimas

Atitinkamai pakeisti visas nuorodas visame tekste.

Pakeitimas 1053
Paulius Saudargas

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) ***perėjimo prie švarios energijos ir*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) ***energetikos infrastruktūros,*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo ***ir švarių ir efektyvaus energijos vartojimo technologijų*** linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1054
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) ***perėjimo prie švarios energijos ir*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) ***viešosios energetikos infrastruktūros,*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo ***ir žaliųjų technologijų*** linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1055
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) ***perėjimo prie švarios energijos ir*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) ***energetikos infrastruktūros,*** pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo ***ir švarių ir efektyvaus energijos vartojimo technologijų*** linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1056
Paulo Cunha, Paulo do Nascimento Cabral

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės ***bei žvejybos sektoriaus*** priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1057
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) perėjimo prie švarios energijos***,*** ***hidrologinio atsparumo*** ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1058
Carmen Crespo Díaz, Raúl de la Hoz Quintano

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a punkte nustatytų konkrečių tikslų;	a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės ***bei žuvininkystės*** priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies a

punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. es

Pakeitimas 1059
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 ***dalies a punkte*** nustatytų konkrečių tikslų;	a) perėjimo prie švarios energijos ir pramonės priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimo linija, įgyvendinama vykdant II ir IV skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalyje nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1060
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	aa) visuomenės sveikatos ir vaistų linija, įgyvendinama vykdant II ir IVa skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1061
Krzysztof Hetman, Alexander Bernhuber, Adam Jarubas, Norbert Lins, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Céline Imart, Paulo do Nascimento Cabral, Carmen Crespo Díaz, Herbert Dorfmann, Stefan Köhler, Daniel Buda, Maria Walsh

Pasiūlymas dėl reglamento

1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, maisto produktų gamybos*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1062
Seán Kelly

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, apsirūpinimo maistu saugumo*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1063
Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, apsirūpinimo maistu saugumo*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1064
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) ***sveikatos,*** biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***b*** punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) ***viešųjų*** biotechnologijų, ***tvaraus*** žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***c*** punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1065
Sigrid Friis, Martin Hojsík, Bart Groothuis, Morten Løkkegaard, Emma Wiesner

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, maisto*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1066
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Cristina Maestre, Maria Grapini, Giorgio Gori, Claire Fita

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, maisto*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu prie sveikatos, žemės ūkio, biotechnologijų ir bioekonomikos pridedamas „maistas“, siekiant visapusiškai atspindėti žemės ūkio ir maisto produktų vertės grandinių strateginę svarbą Programoje. Taip užtikrinama, kad būtų tinkamai įtrauktas visas procesas, pradedant pirmine gamyba ir baigiant maisto perdirbimu, platinimu ir vartojimu. Dėl šio pakeitimo Programa galima geriau atsižvelgti į pagrindinius Sąjungos prioritetus, pavyzdžiui, apsirūpinimo maistu saugumą, atsparias tiekimo grandines ir sveikos bei tvarios mitybos skatinimą, kartu užtikrinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir tikrųjų ekonominių bei visuomenės poreikių suderinamumą.

Pakeitimas 1067
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, maisto*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1068
Katri Kulmuni, Emma Wiesner, Benoit Cassart

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	*(Tekstas lietuvių kalba nekeičiamas.)*

Or. en

Pagrindimas

(Dėl šio pakeitimo tekstas lietuvių kalba nekeičiamas.)

Pakeitimas 1069
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio***, maisto*** ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1070
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos**,** biotechnologijų***, žemės ūkio ir bioekonomikos*** linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų	b) sveikatos ***ir*** biotechnologijų linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų

konkrečių tikslų;	konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1071
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos***,*** biotechnologijų***, žemės ūkio ir bioekonomikos*** linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos ***ir*** biotechnologijų linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1072
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio ***2 dalies b punkte*** nustatytų konkrečių tikslų;	b) sveikatos, biotechnologijų, žemės ūkio ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 3 ***dalyje*** nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1073
Paulo Cunha

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ba) V skyriuje „PARAMA SVEIKATAI, BIOTECHNOLOGIJOMS, ŽEMĖS ŪKIUI IR BIOEKONOMIKAI“ numatyta speciali žemės ūkio linija, siekiant užtikrinti papildomumą su BŽŪP remiant investicijas į inovacijas ir infrastruktūrą. Pagal šią liniją, atsižvelgiant į finansinio planavimo sistemą, turėtų būti nustatyta orientacinė suma.

Or. en

Pakeitimas 1074
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ba) žemės ūkio, maisto ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1075
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ba) žemės ūkio, maisto ir bioekonomikos linija, įgyvendinama vykdant II ir V skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies b punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1076
Christophe Clergeau, Victor Negrescu, Nikos Papandreou, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis, Estelle Ceulemans, Raphaël Glucksmann

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ba) visuomenės sveikatos linija, įgyvendinama vykdant Va skyriuje nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies c punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pagrindimas

Sveikatos politika siekiama tikslų, kurie skiriasi nuo pramonės ir konkurencingumo politikos tikslų, įskaitant aukštą žmonių sveikatos apsaugos lygį nustatant ir įgyvendinant visas Sąjungos politikos priemones ir veiklą. Siekiant užtikrinti politikos nuoseklumą, teisinį aiškumą, biudžeto skaidrumą ir veiksmingą visuomenės sveikatos tikslų siekimą, parama priemonėms sveikatos srityje turėtų būti įgyvendinama pagal atskirą politikos liniją ir atitinkamą finansinę struktūrą.

Pakeitimas 1077
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) skaitmeninės ***lyderystės*** linija, įgyvendinama vykdant II ir VI skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***c*** punkte nustatytų konkrečių tikslų;	c) ***viešosios*** skaitmeninės ***infrastruktūros ir technologinės plėtros*** linija, įgyvendinama vykdant II ir VI skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***d*** punkte nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1078
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) skaitmeninės lyderystės linija, įgyvendinama vykdant II ir VI skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio ***2 dalies c punkte*** nustatytų konkrečių tikslų;	c) skaitmeninės lyderystės linija, įgyvendinama vykdant II ir VI skyriuose nustatytą veiklą ir padedanti siekti 3 straipsnio 4 ***dalyje*** nustatytų konkrečių tikslų;

Or. en

Pakeitimas 1079
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) atsparumo ***ir saugumo, gynybos pramonės*** ir kosmoso linija, įgyvendinama vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***d*** punkte nustatytų konkrečių tikslų.	d) atsparumo ir kosmoso linija, įgyvendinama vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies ***e*** punkte nustatytų konkrečių tikslų.

Or. en

Pakeitimas 1080
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) ***atsparumo ir saugumo, gynybos pramonės*** ir kosmoso linija, įgyvendinama	d) ***atsparios, saugios ir tvirtos visuomenės*** ir kosmoso linija,

vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies d punkte nustatytų konkrečių tikslų.	įgyvendinama vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies d punkte nustatytų konkrečių tikslų.

Or. en

Pakeitimas 1081
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) atsparumo ir saugumo, gynybos pramonės ir kosmoso linija, įgyvendinama vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio ***2 dalies d punkte*** nustatytų konkrečių tikslų.	d) atsparumo ir saugumo, gynybos pramonės ir kosmoso linija, įgyvendinama vykdant II ir VII skyriuose nustatytą veiklą, įskaitant 1 dalyje nurodytą konkrečią gynybos srities mokslinių tyrimų ir inovacijų programą, ir padedanti siekti 3 straipsnio ***5 dalyje*** nustatytų konkrečių tikslų.

Or. en

Pakeitimas 1082
Elisabetta Gualmini

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 2 dalies d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	da) miesto inovacijų linija, padedanti siekti 3 straipsnio 2 dalies e punkte nustatyto konkretaus tikslo;

Or. en

Pakeitimas 1083

Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, kuria siekiama užtikrinti tiekimo saugumą, šalinti investavimo ir gamybos kliūtis ir remti Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą.	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Įtraukta į 3 straipsnio tikslus.

Pakeitimas 1084
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, ***kuria siekiama užtikrinti*** tiekimo ***saugumą, šalinti*** investavimo ir gamybos ***kliūtis ir remti*** Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą.	3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, ***skirta glaudžiam koordinavimui Sąjungos lygmeniu, siekiant nustatyti strateginius sektorius, technologijas ir vertės grandines, kuriose sukuriama didžiausia bendra Sąjungos pridėtinė vertė, kad būtų teikiama pirmenybė jų*** tiekimo ***saugumo užtikrinimui,*** investavimo ir gamybos ***kliūčių šalinimui, taip remiant*** Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą. ***Šis teisinė sistema papildo esamus mechanizmus, sukurtus pagal kitus Sąjungos teisės aktus tam tikruose sektoriuose ir vertės grandinėse, ir yra įgyvendinama laikantis ES teisės aktuose įtvirtintų Sąjungos tikslų, uždavinių ir gairių.***

Or. en

Pakeitimas 1085
András Gyürk, Jorge Martín Frías

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 3 dalis
Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, kuria siekiama užtikrinti tiekimo saugumą, šalinti investavimo ***ir*** gamybos kliūtis ir remti Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą.	3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, kuria siekiama užtikrinti tiekimo saugumą, šalinti investavimo***,*** gamybos kliūtis ir įgūdžių spragas, ir remti Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą***, kartu užtikrinant subalansuotą ir sąžiningą prieigą prie finansavimo visose valstybėse narėse***.

Or. en

Pakeitimas 1086
Barry Andrews, Yvan Verougstraete

Pasiūlymas dėl reglamento
1 straipsnio 3 dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, kuria siekiama užtikrinti tiekimo saugumą, šalinti investavimo ir gamybos kliūtis ir remti Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą.	3. Reglamentu taip pat nustatoma teisinė sistema, kuria siekiama užtikrinti tiekimo saugumą ***ir įvairinimą***, šalinti investavimo ir gamybos kliūtis ir remti Sąjungos pramoninės bazės konkurencingumą.

Or. en

Pakeitimas 1087
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 1 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a) konkurencingumas – Europos įmonių gebėjimas sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, tam reikia sudaryti vienodas verslo sąnaudų sąlygas Europos pramonei, palyginti su pasauliniais konkurentais, be kita ko, sudarant palankesnes sąlygas investuoti, mažinant energijos sąnaudas, remiant energijos vartojimo efektyvumo sprendimus, keliant našumą, skatinant inovacinius pajėgumus ir didinant ilgalaikes viešąsias investicijas, ir tam reikia kvalifikuotos darbo jėgos, kuri sudarytų sąlygas kurti kokybiškas darbo vietas ir užtikrinti tvarų augimą visoje Sąjungoje;

Or. en

Pakeitimas 1088
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 1 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a) konkurencingumas – Europos įmonių gebėjimas sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, tam reikia sudaryti vienodas verslo sąnaudų sąlygas Europos pramonei, palyginti su pasauliniais konkurentais, be kita ko, sudarant palankesnes sąlygas investuoti, mažinant energijos sąnaudas, remiant energijos vartojimo efektyvumo sprendimus, keliant našumą, skatinant inovacinius pajėgumus ir didinant ilgalaikes viešąsias investicijas, ir tam reikia kvalifikuotos darbo jėgos, kuri sudarytų sąlygas kurti kokybiškas darbo vietas ir užtikrinti tvarų augimą visoje Sąjungoje;

Or. en

Pakeitimas 1089
Yvan Verougstraete, Stine Bosse, Grégory Allione, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 2 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	2a) biotechnologijos – mokslo ir technologijų taikymas gyviems organizmams, taip pat jų dalims, produktams ir modeliams, kad pakeičiant gyvąsias ar negyvąsias medžiagas būtų kuriamos žinios, gaminamos prekės ir teikiamos paslaugos;

Or. en

Pakeitimas 1090
Paulius Saudargas

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 3 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	3a) konkurencingumas – Europos įmonių gebėjimas sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, tam reikia sudaryti vienodas verslo sąnaudų sąlygas Europos pramonei, palyginti su pasauliniais konkurentais, be kita ko, sudarant palankesnes sąlygas investuoti, mažinant energijos sąnaudas, remiant energijos vartojimo efektyvumo sprendimus, keliant našumą, skatinant inovacinius pajėgumus ir didinant ilgalaikes viešąsias investicijas, ir tam reikia kvalifikuotos darbo jėgos, kuri sudarytų sąlygas kurti kokybiškas darbo vietas ir užtikrinti tvarų augimą visoje Sąjungoje;

Or. en

Pakeitimas 1091
François-Xavier Bellamy

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4a) projektavimo įgaliojimai – reikalavimus atitinkančio subjekto gebėjimas, remiantis intelektinės nuosavybės teisių turėjimu ir technologijų įsisavinimu, taip pat būtinais įgūdžiais ir praktine patirtimi, priimti sprendimus dėl produkto apibrėžties, pritaikymo, integravimo, gamybos, kūrimo ir tobulinimo netaikant neasocijuotųjų trečiųjų valstybių arba neasocijuotųjų trečiųjų valstybių subjektų nustatytų apribojimų. Šis gebėjimas apima teisinį įgaliojimą pakeisti arba pašalinti komponentus, kuriems taikomi neasocijuotųjų trečiųjų valstybių arba neasocijuotųjų trečiųjų valstybių subjektų nustatyti apribojimai, ir juos pakeisti alternatyviais komponentais, kuriems netaikomi apribojimai ir kurių kilmės šalis yra ES.

Or. en

Pakeitimas 1092
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Bruno Tobback, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4a) konkurencingumas – Sąjungos gebėjimas didinti našumą, skatinti inovacijas, užtikrinti užimtumą, socialinį teisingumą ir aukštą gyvenimo lygį;

sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, užtikrinti savo ekonomikos atsparumą su saugumu, geopolitika, klimatu ir aplinka susijusiai rizikai ar bet kokiems kitiems sisteminiams sukrėtimams, kartu užtikrinant visapusišką suderinamumą su švaria pertvarka ir Sąjungos klimato tikslais;

Or. en

Pakeitimas 1093
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4a) gynybos produktai – bet kokie su gynyba susiję produktai, nurodyti Direktyvos 2009/43/EB priede, įskaitant, jei taikytina, jų sudedamąsias dalis ir atitinkamas žaliavas, jeigu jos yra skirtos arba naudojamos išimtinai gynybos produktams gaminti, taip pat darbai, prekės ir paslaugos, tiesiogiai susiję su tais produktais kai kuriems ar visiems jų gyvavimo ciklo elementams, kaip tai suprantama Direktyvos 2009/81/EB 2 straipsnio c punkte;

Or. en

Pakeitimas 1094
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4a) projektavimo įgaliojimai – galimybė be neasocijuotųjų trečiųjų valstybių arba neasocijuotųjų trečiųjų

valstybių subjektų nustatytų apribojimų nuspręsti dėl gynybos produktų koncepcijos nustatymo, pritaikymo ir raidos, įskaitant teisinius įgaliojimus pakeisti arba pašalinti komponentus, kuriems taikomi neasocijuotųjų trečiųjų valstybių arba neasocijuotųjų trečiųjų valstybių subjektų nustatyti apribojimai.

Or. ro

Pakeitimas 1095
Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, Vilis Krištopans, Afroditi Latinopoulou, Anna Bryłka, Jorge Buxadé Villalba, António Tânger Corrêa

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4a) Europos inovacijų rezultatų suvestinė – Komisijos skelbiamas metinis lyginamasis valstybių narių inovacijų veiklos vertinimas, grindžiamas naujausiais suderintais statistiniais duomenimis, kuriuos viešai skelbia Eurostatas, ir, prireikus, kitais oficialiais Sąjungos duomenų šaltiniais, kuriame valstybės narės klasifikuojamos atsižvelgiant į Sąjungos vidurkį.

Or. en

Pakeitimas 1096
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4b) energetikos bendrijos – piliečių energetikos bendruomenė, kaip apibrėžta Direktyvos (ES) 2019/944 2 straipsnio 11 punkte, ir atsinaujinančiųjų išteklių

energetikos bendrija – atsinaujinančiųjų išteklių energetikos bendrija, kaip apibrėžta Direktyvos (ES) 2018/2001 2 straipsnio 16 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1097
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4c) socialinės ekonomikos subjektai – nuo valdžios institucijų nepriklausomi privatūs subjektai, kurie teikia prekes ir paslaugas savo darbuotojams arba visai visuomenei ir veikia laikydamiesi socialinės ekonomikos principų, visų pirma žmogaus, socialinių ir (arba) aplinkos apsaugos tikslų viršenybės prieš pelną, didžiosios dalies pelno ir perteklių reinvestavimo siekiant kolektyvinių arba bendrųjų interesų tikslų, taip pat demokratinio ir (arba) dalyvaujamojo valdymo principų. Tokie subjektai apima kooperatyvus, savitarpio pagalbos draugijas, asociacijas, įskaitant labdaros organizacijas, fondus, socialines įmones ir kitas valstybių narių lygmeniu pripažintas teisines formas, kurios laikosi šių principų;

Or. en

Pakeitimas 1098
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 d punktas (naujas))

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

4d) pastatų renovacija – pastatų renovacija, kaip apibrėžta Reglamento 2023/955 2 straipsnio 13 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1099
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 e punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4e) pažeidžiami namų ūkiai – pažeidžiami namų ūkiai, kaip apibrėžta Reglamento 2023/955 2 straipsnio 10 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1100
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 f punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4f) pažeidžiamos labai mažos įmonės – pažeidžiamos labai mažos įmonės, kaip apibrėžta Reglamento 2023/955 2 straipsnio 11 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1101
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 4 g punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	4g) pažeidžiami transporto naudotojai – pažeidžiami namų ūkiai, kaip apibrėžta Reglamento 2023/955 2 straipsnio 12 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1102
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 5 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
5) vykdomojo valdymo struktūra – teisės subjekto organas, paskirtas pagal nacionalinę teisę ir, kai taikytina, atskaitingas vykdomajam direktoriui arba bet kuriam kitam asmeniui, turinčiam panašius įgaliojimus priimti sprendimus, kuriam suteikti įgaliojimai nustatyti teisės subjekto strategiją, tikslus ir bendrą kryptį ir kuris prižiūri ir stebi vadovybės sprendimų priėmimą;	5) vykdomojo valdymo struktūra – teisės subjekto organas, paskirtas pagal nacionalinę teisę ir, kai taikytina, atskaitingas vykdomajam direktoriui arba bet kuriam kitam asmeniui, turinčiam panašius įgaliojimus priimti sprendimus, kuriam suteikti įgaliojimai nustatyti teisės subjekto strategiją, tikslus ir bendrą kryptį ir kuris prižiūri ir stebi ***teisės subjekto*** vadovybės sprendimų priėmimą;

Or. en

Pakeitimas 1103
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 5 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
5) vykdomojo valdymo struktūra – teisės subjekto organas, paskirtas pagal nacionalinę teisę ir, kai taikytina, atskaitingas vykdomajam direktoriui arba bet kuriam kitam asmeniui, turinčiam panašius įgaliojimus priimti sprendimus, kuriam suteikti įgaliojimai nustatyti teisės	5) vykdomojo valdymo struktūra – ***ES*** teisės subjekto organas, paskirtas pagal nacionalinę teisę ir, kai taikytina, atskaitingas vykdomajam direktoriui arba bet kuriam kitam asmeniui, turinčiam panašius įgaliojimus priimti sprendimus, kuriam suteikti įgaliojimai nustatyti teisės

subjekto strategiją, tikslus ir bendrą kryptį ir kuris prižiūri ir stebi vadovybės sprendimų priėmimą;	subjekto strategiją, tikslus ir bendrą kryptį ir kuris prižiūri ir stebi vadovybės sprendimų priėmimą;

Or. ro

Pakeitimas 1104
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 6 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	6a) Europos konkurencingumas – Sąjungos pramonės, žmonių ir finansinis pajėgumas užtikrinti ilgalaikę tvarią gerovę, plėtojant, gaminant ir diegiant strategines technologijas ir sprendimus, kuriais: a) užtikrinamas Sąjungos suverenumas ir ekonominis saugumas; b) didinamas našumas ir strateginis atsparumas, neviršijant planetos išgalių ribų visų pirma kuo labiau padidinant išteklių naudojimo efektyvumą, medžiagų regeneravimą ir perdirbimą; c) prisidedama prie Sąjungos energetikos ir aplinkos apsaugos tikslų įgyvendinimo, įskaitant perėjimą prie poveikio klimatui neutralumo ne vėliau kaip iki 2050 m.; d) prisidedama prie pagal Europos socialinių teisių ramstį apibrėžtų Sąjungos socialinių tikslų įgyvendinimo; tuo pat metu prisidedant prie ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos visoje Sąjungoje;

Or. en

Pakeitimas 1105
Radan Kanev

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 6 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	6a) pirmiausia – finansinis veiksmingumas – kiekvienai intervencijai parenkama mažiausiai rinką iškraipanti ir ekonomiškai efektyviausia Sąjungos paramos forma, galinti užtikrinti politikos tikslo siekimą, taikant finansavimo priemonių eiliškumo principą, pagal kurį, kai tai įmanoma, pirmenybė teikiama viešiesiems pirkimams, garantijoms, paskoloms, nuosavo kapitalo ar kvazinuosavo kapitalo investicijoms ir kitoms grąžintinoms paramos formoms, o dotacijos pirmiausia naudojamos tais atvejais, kai veikla negali būti finansuojama rinkos sąlygomis, kai kuriamos viešosios gėrybės arba remiamos ankstyvosios stadijos inovacijos, pasižyminčios dideliu teigiamu poveikiu kitiems sektoriams ar veikloms;

Or. en

Pakeitimas 1106
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 7 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	7a) novatoriški startuoliai ir novatoriškos veiklą plečiančios įmonės – įmonės, subjektai, kaip apibrėžta 2026 m. kovo 18 d. Komisijos rekomendacijoje C(2026) 1800* final*;

Or. en

Pakeitimas 1107
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 8 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
8) imperatyvus viešasis interesas – įgyvendinant 20 straipsnį svarbi priežastis teikti Sąjungos paramą tam tikram veiksmui arba veiksmų rinkiniui dėl aiškaus ir reikšmingo indėlio siekiant politikos tikslų pagal ***ECF***, kuris pateisina paspartintų ir supaprastintų taisyklių taikymą skiriant sutartį;	8) imperatyvus viešasis interesas – įgyvendinant 20 straipsnį ***pagrįsti ir tinkamai motyvuoti argumentai, leidžiantys manyti, kad egzistuoja*** svarbi priežastis teikti Sąjungos paramą tam tikram veiksmui arba veiksmų rinkiniui dėl aiškaus ir reikšmingo indėlio siekiant politikos tikslų pagal ***EKF***, kuris pateisina paspartintų ir supaprastintų taisyklių taikymą skiriant sutartį;

Or. en

Pakeitimas 1108
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Dėl kitų teksto dalių pakeitimų šis punktas nebeaktualus.

Pakeitimas 1109
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, ***įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių*** ir ***taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį*** diegimą ***ir pažangą siekiant*** plataus masto ***gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo***;	11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, ***pradedant fundamentiniais*** ir ***taikomaisiais moksliniais tyrimais, pasitelkiant technologinę pažangą, plėtrą ir*** diegimą***, ir baigiant*** plataus masto ***įsisavinimu ir internacionalizavimu***;

Or. en

Pakeitimas 1110
Georgiana Teodorescu

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;	11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai***, apimantys visas technologijos, kurios Reglamente (ES) 2024/1735 (Poveikio klimatui neutralizavimo pramonės aktas) įvardytos kaip poveikio klimatui neutralizavimo technologijos,*** apima, be kita ko,

	fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo paaiškinimu užtikrinamas teisinis tikrumas, kad taikomoji mokslinė veikla, susijusi su visomis poveikio klimatui neutralizavimo technologijomis (pavyzdžiui, branduolinės energetikos ir kuro ciklo technologijomis), atitiktų Sąjungos paramos gavimo reikalavimus, taip pat ir vėlesniais plėtros bei diegimo etapais.

Pakeitimas 1111
Matej Tonin, Davor Ivo Stier

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;	11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai***, apimantys visas technologijos, kurios Reglamente (ES) 2024/1735 (Poveikio klimatui neutralizavimo pramonės aktas) įvardytos kaip poveikio klimatui neutralizavimo technologijos,*** apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;

Or. en

Pakeitimas 1112
Laura Ballarín Cereza

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;	11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams***, kaip vienam subjektui arba bendradarbiaujančių subjektų grupei,*** visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;

Or. en

Pagrindimas

Pasiūlyme per daug dėmesio skiriama atskirų įmonių investicijų procesui, nors kelias nuo idėjos, per mokslinius tyrimus ir plėtrą bei prototipų kūrimą iki produkto pateikimo rinkai ir gamybos masto didinimo dažnai yra procesas, kurio įvairiuose etapuose bendradarbiauja įmonių grupės.

Pakeitimas 1113
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 11 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant visapusišką	11) investavimo proceso etapai – tęstinė viešojo ir privačiojo sektorių finansinė parama ir politinės paramos mechanizmai, teikiami gavėjams ***ES*** visoje jos vystymosi grandinėje, įskaitant

veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;	visapusišką veiklą, susijusią su finansinių išteklių paskirstymu ir paramos teikimu inovacijoms ir ekonomikos augimui skatinti. Šie etapai apima, be kita ko, fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų inicijavimą, pažangą plėtros etapais, pramoninį diegimą ir pažangą siekiant plataus masto gamybos, pramonės brandos ir internacionalizavimo;

Or. ro

Pakeitimas 1114
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 13 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
13) teisės subjektas – juridinis asmuo, įsteigtas ir tokiu pripažįstamas pagal Sąjungos, nacionalinę ar tarptautinę teisę, įskaitant Europos ginkluotės programos (SEAP) struktūras, įsteigtas pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) ***[XXX] [EDIP]]***[32], turintis juridinio asmens statusą ir galintis veikti savo vardu, naudotis teisėmis ir turėti pareigų, arba subjektas, neturintis juridinio asmens statuso, kaip nurodyta Finansinio reglamento 200 straipsnio 2 dalies c punkte;	13) teisės subjektas – juridinis asmuo, įsteigtas ir tokiu pripažįstamas pagal Sąjungos, nacionalinę ar tarptautinę teisę, įskaitant Europos ginkluotės programos (SEAP) struktūras, įsteigtas pagal Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (ES) ***2025/2643, Europos mokslinių tyrimų infrastruktūros konsorciumą (ERIC), ir Europos sukurtą pagal Tarybos reglamentą (EB) Nr. 723/2009 ir Europos skaitmeninės infrastruktūros konsorciumą (ESIK), sukurtą pagal Reglamentą (ES) 2022/2481***, turintis juridinio asmens statusą ir galintis veikti savo vardu, naudotis teisėmis ir turėti pareigų, arba subjektas, neturintis juridinio asmens statuso, kaip nurodyta Finansinio reglamento 200 straipsnio 2 dalies c punkte;

[32] OL L.., p.

Or. en

Pakeitimas 1115
Yvan Verougstraete, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 17 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
17) konkurencingumo ženklas – kokybės ženklas, suteiktas pasiūlymui, pateiktam pagal kvietimą teikti pasiūlymus, kuris atitinka visus skyrimo procedūroje nustatytus kokybės reikalavimus, tačiau gali būti remiamas iš kitų Sąjungos ar nacionalinių finansavimo šaltinių;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Punktas nebūtinas, nes šis klausimas aptariamas atskirame straipsnyje.

Pakeitimas 1116
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 17 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
17) konkurencingumo ženklas – kokybės ženklas, suteiktas pasiūlymui, pateiktam pagal kvietimą teikti pasiūlymus, kuris atitinka visus skyrimo procedūroje nustatytus kokybės reikalavimus, tačiau gali būti remiamas iš kitų Sąjungos ar nacionalinių finansavimo šaltinių;	17) konkurencingumo ženklas – ***Europos*** kokybės ženklas, suteiktas pasiūlymui, pateiktam pagal kvietimą teikti pasiūlymus, kuris atitinka visus skyrimo procedūroje nustatytus kokybės reikalavimus, tačiau gali būti remiamas iš kitų Sąjungos ar nacionalinių finansavimo šaltinių;

Or. ro

Pakeitimas 1117
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 17 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	17a) socialinė ekonomika – privatinės teisės subjektų, tiekiančių prekes ir teikiančių paslaugas savo nariams arba visuomenei, grupė, įskaitant tokias organizacines formas kaip kooperatyvai, savidraudos draugijos, asociacijos (įskaitant labdaros organizacijas), fondai arba socialinio verslo įmonės ir kitos teisinės formos, kurie veikia laikydamiesi šių pagrindinių principų ir ypatybių:
	i) pirmenybę teikia žmonėms, taip pat socialiniams arba aplinkosaugos tikslams, o ne pelnui;
	ii) visos arba didžiosios pelno ir pertekliaus dalies reinvestavimas toliau siekiant įgyvendinti socialinius arba aplinkosaugos tikslus ir vykdyti veiklą jų narių ir arba naudotojų naudai (kolektyvinis interesas) arba plačiosios visuomenės naudai (bendrasis interesas) ir
	iii) demokratinis arba dalyvaujamasis valdymas;

Or. en

Pakeitimas 1118
Niels Flemming Hansen

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 18 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
18) maža vidutinės kapitalizacijos įmonė – ***subjektas, apibrėžtas*** Komisijos ***rekomendacijoje 2025/3500*** **final**;	18) mažos vidutinės kapitalizacijos įmonės – ***įmonės, kurios nėra labai mažos, mažosios ir vidutinės įmonės, kuriose dirba mažiau kaip 1000 asmenų ir kurių metinė apyvarta neviršija 200 mln. EUR arba bendra metinio balanso suma neviršija 172 mln. EUR; tie skaičiai ir***

sumos apskaičiuojami pagal Komisijos ***rekomendacijos 2025/1099 dėl mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių apibrėžties** priedo 1 ir 3–6 punktus***;

Or. en

Pagrindimas

Siekiama suderinti apibrėžtį su Parlamento ir Tarybos pozicijomis dėl bendrojo pasiūlymo dėl mažų ir vidutinių kapitalizacijos įmonių.

Pakeitimas 1119
Yvan Verougstraete, Stine Bosse, Grégory Allione, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 19 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	19a) startuolis – įmonė, atitinkantis visus šiuos kriterijus: a) ji yra savarankiška įmonė, kaip apibrėžta Komisijos rekomendacijos C(2026) 1800* final *priedo 5.1 punkte; b) joje dirba mažiau kaip 100 darbuotojų, o jos metinė apyvarta arba bendra metinio balanso suma, arba abu šie rodikliai neviršija 10 mln. EUR; c) ji veikia trumpiau nei 10 metų nuo registracijos dienos;

Or. en

Pakeitimas 1120
Yvan Verougstraete, Stine Bosse, Grégory Allione, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 19 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	19b) veiklą plečianti įmonė – įmonė, atitinkantis visus šiuos kriterijus: a) ji yra

	savarankiška įmonė, kaip apibrėžta Komisijos rekomendacijos C(2026) 1800* final *priedo 5.1 punkte; c) jos metinė apyvarta arba bendra balanso suma arba abu rodikliai viršija 10 mln. EUR; d) jos darbuotojų skaičiaus arba pajamų vidutinis metinis augimas per pastaruosius dvejus metus viršija 20 proc.; e) ji atitinka bent vieną iš šių dviejų kriterijų: i) joje dirba mažiau nei 750 asmenų; ii) ji nėra įtraukta į biržos sąrašus;

Or. en

Pakeitimas 1121
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Stine Bosse, Grégory Allione, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Barry Andrews, Emma Wiesner, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 20 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
20) suinteresuotosios šalys – asmenys, grupės ar organizacijos, kuriems daro poveikį programos įgyvendinimas ir kurie gali būti įtraukti į programos įgyvendinimą;	20) suinteresuotosios šalys – asmenys, grupės ar organizacijos, kuriems daro poveikį programos įgyvendinimas ir kurie gali būti įtraukti į programos įgyvendinimą***, įskaitant socialinius partnerius, atitinkamas pilietinės visuomenės organizacijas, vietos ir regionų valdžios institucijas, taip pat pramonės, mokslinių tyrimų ir inovacijų ekspertus***;

Or. en

Pakeitimas 1122
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 20 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
20) suinteresuotosios šalys – asmenys, grupės ***ar*** organizacijos, ***kuriems daro poveikį*** programos ***įgyvendinimas ir kurie gali būti įtraukti į programos įgyvendinimą***;	20) suinteresuotosios šalys – asmenys, grupės ***ir*** organizacijos***, įskaitant pilietinės visuomenės atstovus, kurie yra teisėtai suinteresuoti*** programos ***įgyvendinimu ir su kuriais konsultuojamasi įgyvendinant programą, taip pat programavimo planavimo etapu***;

Or. en

Pakeitimas 1123
François-Xavier Bellamy

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 20 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	20a) strateginės technologijos – pagrindinės technologijos, naudojamos įgyvendinant žaliąją ir skaitmeninę pertvarką, taip pat gynybos, aviacijos ir kosmoso pramonėje, kaip apibrėžta Ypatingos svarbos žaliavų teisės akto 2 straipsnio 30 dalyje;

Or. en

Pakeitimas 1124
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ***ir*** turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas,	21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus***,*** turtą***, lankstumą ir tinklo pajėgumą didinančią programinę įrangą ir kitus belaidžio ryšio sprendimus***, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą,

efektyvumas, skaitmenizacija ir sąveikumas.	kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas, efektyvumas, ***lankstumo sprendimai,*** skaitmenizacija ir sąveikumas.

Or. en

Pakeitimas 1125
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Stine Bosse, Grégory Allione, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez, Bart Groothuis

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas, efektyvumas, skaitmenizacija ir sąveikumas.	21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ***ir jų derinimo priemones, vamzdynus*** ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas, efektyvumas, ***lankstumas,*** skaitmenizacija ir sąveikumas.

Or. en

Pakeitimas 1126
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas,	21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, ***iškastinio kuro***

efektyvumas, skaitmenizacija ir sąveikumas.	***naudojimo mažinimas,*** atsparumas, efektyvumas, ***lankstumas,*** skaitmenizacija ir sąveikumas.

Or. en

Pakeitimas 1127
Paulo Cunha, Paulo do Nascimento Cabral

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant tinklus ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas, efektyvumas, skaitmenizacija ir sąveikumas.	21) infrastruktūra – visi fiziniai ir virtualūs elementai, būtini paslaugoms teikti ir ekonominei veiklai vykdyti, įskaitant ***vandentvarką,*** tinklus ir turtą, taip pat su infrastruktūra susijusį mobilųjį turtą, kuriais skatinamas priklausomybės nuo iškastinio kuro mažinimas, atsparumas, efektyvumas, skaitmenizacija ir sąveikumas.

Or. en

Pakeitimas 1128
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punkto a papunktis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	a) rezultatai – bet kokio pavidalo ar pobūdžio materialus ar nematerialus konkretaus Fondo veiksmo rezultatas, pavyzdžiui, duomenys, praktinės žinios ar informacija, nesvarbu, ar juos galima apsaugoti, ar ne, taip pat visos su jais susijusios teisės, įskaitant intelektinės nuosavybės teises;

Or. ro

Pakeitimas 1129
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punkto b papunktis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	b) specialioji ataskaita – specialus mokslinių tyrimų veiksmo dokumentas, kuriame apibendrinami jos rezultatai, pateikiama išsami informacija apie mokslinių tyrimų pagrindinius principus, tikslus, rezultatus, pagrindines savybes, atliktus bandymus, galimą naudą, galimą pritaikymą ir tikėtinus mokslinių tyrimų eksploatavimo būdus plėtros tikslais, įskaitant informaciją apie intelektinės nuosavybės teises, tačiau nereikalaujant įtraukti informacijos apie intelektinės nuosavybės teises;

Or. ro

Pakeitimas 1130
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 punkto c papunktis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	c) ypatingos svarbos cheminės medžiagos – cheminės molekulės, kurios yra būtinos strateginėms technologijoms ir vertės grandinėms ir kurių tiekimas priklauso nuo vienos trečiosios šalies arba tik kelių tiekėjų, kaip apibrėžta Europos chemijos pramonės veiksmų plane COM(2025)530.

Or. ro

Pakeitimas 1131
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) investicijų partneriai – privatūs investuotojai, įskaitant institucinius investuotojus, rizikos kapitalo subjektus ir alternatyvaus investicinių fondų valdytojus, kurie: a) kartu su EKF priemone „InvestEU“ investuoja į veiklą, kuria remiami Sąjungos strateginiai prioritetai; b) įsipareigoja laikytis investavimo praktikos, suderintos su Sąjungos ilgalaikiu konkurencingumu ir strategine autonomija, įskaitant orientavimąsi į ilgalaikį kapitalą ir reikalavimų dėl remiamų turto objektų pasitraukimo iš investicijų ir perpardavimo laikymąsi; c) po atrankos proceso Komisijos buvo pripažinti atitinkančiais [X] straipsnyje nurodytose investavimo gairėse nustatytus reikalavimus; kurių pripažinimas nereiškia biudžetinių užduočių perdavimo, kaip apibrėžta Reglamento (ES, Euratomas) 2024/2509 62 straipsnyje;

Or. en

Pakeitimas 1132
Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Pierre Jouvet, Raphaël Glucksmann

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 1 pastraipa (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	konkurencingumas – Sąjungos gebėjimas didinti savo produktyvumą, skatinti inovacijas, sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, ugdyti įgūdžius ir

kurti kokybiškas darbo vietas Sąjungoje, siekiant stiprinti jos strateginę autonomiją ir nepriklausomybę bei užtikrinti ekonomikos atsparumą su saugumu, geopolitika, sveikata, klimatu ir aplinka susijusiai rizikai ar bet kokiems kitiems sisteminiams sukrėtimams, kartu užtikrinant vienodas veiklos sąlygas ir suderinamumą su perėjimu prie švarios ekonomikos bei Sąjungos klimato tikslais, taip pat skatinant socialinę, ekonominę ir teritorinę sanglaudą;

Or. en

Pakeitimas 1133
Giorgio Gori, Stefano Bonaccini, Annalisa Corrado

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) xx) regionų, teritorijų ir miestų inovacijų kryptis – darbo programų dalis, skirta novatoriškų sprendimų moksliniams tyrimams, bandymams, demonstravimui, viešiesiems pirkimams ir diegimui regioniniuose, teritoriniuose ir miestų rajonuose remti, bendradarbiaujant vietos ir regionų valdžios institucijoms, jų energetikos agentūroms, viešųjų paslaugų teikėjams, MVĮ, mokslinių tyrimų ir technologijų organizacijoms, aukštojo mokslo įstaigoms, investuotojams ir pilietinei visuomenei;

Or. en

Pakeitimas 1134
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli, András Gyürk

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) strateginė priklausomybė – padėtis, kai diversifikacijos ar pakaitinių sprendimų galimybės yra ribotos ir ypatingos svarbos technologijų, taip pat skaitmeninėje realybėje, ypatingos svarbos žaliavų, ypatingos svarbos infrastruktūros objektų ar ypatingos svarbos tiekimo grandinių tiekimas Sąjungai daugiausia priklauso nuo vienos ar kelių Sąjungai nepriklausančių šalių ar subjektų taip, kad tai gali daryti poveikį Sąjungos saugumui, ekonominiam saugumui arba viešajai tvarkai;

Or. en

Pagrindimas

Strateginės priklausomybės problema turėtų būti sprendžiama visų pirma įvairinant šaltinius, tiekėjus ir maršrutus, taip stiprinant atsparumą ir mažinant pažeidžiamumą išorės sukrėtimams. Bendras tikslas turėtų būti sumažinti pernelyg didelę priklausomybę, vengiant siekti ekonominės autarkijos, kuri atviroje ir pasauliniu mastu integruotoje ekonomikoje nebūtų nei realistiška, nei pageidautina. Aiški nuoroda į skaitmeninę sritį atspindi didėjančią skaitmeninių tiekimo grandinių, kaip strateginio pažeidžiamumo šaltinio, svarbą.

Pakeitimas 1135
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) ypatingos svarbos infrastruktūra – valstybėse narėse esantis turtas, sistema ar jų dalys, kurie yra ypač svarbūs esminėms visuomenės funkcijoms, žmonių sveikatai, saugai, saugumui, ekonominei arba socialinei gerovei palaikyti ir kurių veikimo sutrikdymas ar sunaikinimas turėtų didelį tiesioginį arba netiesioginį poveikį ne mažiau kaip dviejose valstybėse narėse, nes tos funkcijos nebūtų palaikomos;

Or. en

Pakeitimas 1136
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) technologinė infrastruktūra – tai įrenginiai, įranga, bandomosios linijos, bandymo ir demonstravimo įrenginiai bei susijusios paslaugos, kurios sudaro sąlygas technologijų patvirtinimui, bandymui, masto didinimui ir ikikomerciniam diegimui ikikonkurencinėje neekonominėje veikloje, kaip apibrėžta programoje „Europos horizontas“;

Or. en

Pakeitimas 1137
Borys Budka, Danuše Nerudová, Davor Ivo Stier, Nikolina Brnjac, Karlo Ressler, Miriam Lexmann, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Iuliu Winkler, Loránt Vincze, Andrzej Halicki, Virgil-Daniel Popescu, Inese Vaidere, Tomáš Zdechovský, Siegfried Mureşan, Ioan-Rareş Bogdan, Daniel Buda, Gheorghe Falcă, Adina Vălean, Romana Tomc, Radan Kanev, Eva Maydell, Eszter Lakos, Jan Farský, Rasa Juknevičienė, Andrey Kovatchev, Andrey Novakov, Ilia Lazarov, Sandra Kalniete

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) mažiau patyrę pareiškėjai – teisės subjektai ir jų pirmtakai, kuriems per penkerius metus iki kvietimo teikti pasiūlymus termino nebuvo skirtas finansavimas pagal centralizuotai valdomą Sąjungos programą arba kurie pateikė reikalavimus atitinkančius pasiūlymus, bet nebuvo atrinkti

finansavimui;

Or. en

Pakeitimas 1138
Laura Ballarín Cereza

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) kontrolės taškai inovacijų ekosistemų kontekste – ekosistemos, kurios apima esmines vertės grandinės dalis ir todėl yra nepakeičiamos visais etapais, pradedant moksliniais tyrimais ir baigiant masto didinimu, įskaitant produkto projektavimą, gamybą ir diegimą;

Or. en

Pagrindimas

Kontrolės taškas – tai unikali verslo veikla, kurios vertės grandinės dalyviai negali apeiti.

Pakeitimas 1139
Sofie Eriksson

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) didelės rizikos sektoriai – sektoriai, kuriuose išnaudojimo darbe ir piktnaudžiavimo rizika yra didesnė, pvz., statybos, žemės ūkio, apgyvendinimo ir maitinimo paslaugų, namų ūkio darbų, transporto ir logistikos, mėsos ir maisto perdirbimo, valymo ir priežiūros paslaugų sektoriai;

Or. en

Pakeitimas 1140
Jana Nagyová

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) linijinė infrastruktūra – didelio masto, ištisiniai fiziniai tinklai, besitęsiantys dideliais atstumais, daugiausia linijinės formos, sudarantys sąlygas prekių, žmonių ir energijos judėjimui per teritorijas;

Or. en

Pakeitimas 1141
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Nikos Papandreou, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis, Victor Negrescu, Estelle Ceulemans, Raphaël Glucksmann

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21a) koncepcija „Viena sveikata“ – koncepcija „Viena sveikata“, kaip apibrėžta Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2022/2371 3 straipsnio 7 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1142
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

21b) atsparumas – Sąjungos gebėjimas įveikti fizinius, skaitmeninius ir mišrius ekonominius, saugumo ir ekonominio saugumo iššūkius ir prie jų prisitaikyti. Atsparumas yra iššūkis visai visuomenei – tam būtinas glaudus politikos formuotojų, valdžios institucijų ir verslo bendruomenės bendradarbiavimas. Stipri ir konkurencinga ekonomika yra atsparios Sąjungos pagrindas;

Or. en

Pagrindimas

Atsparumas turi būti aiškiai apibrėžtas taip, kad apimtų visą šiuolaikinių grėsmių spektrą, įskaitant fizinius, skaitmeninius ir mišrius iššūkius. Apibrėžtis taip pat turėtų atspindėti atsparumo socialinį aspektą ir verslo bendruomenių ir viešojo sektoriaus veikėjų esminį vaidmenį. Stipri ekonomika yra būtinas atsparios Sąjungos pagrindas.

Pakeitimas 1143
Giorgio Gori, Stefano Bonaccini, Annalisa Corrado

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21b) xy) regioninis, teritorinis ir miestų inovacijų centras – tai daugelio dalyvių platforma, skirta remti vietos ir miestų (inovacijų) ekosistemą, įskaitant projektų planų rengimą, partnerių paiešką ir palankesnes galimybes naudotis infrastruktūra ir gauti finansavimą;

Or. en

Pakeitimas 1144
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21b) kokybiškas darbas – darbas, kuriame užtikrinamas stabilus užimtumas, tinkamas darbo užmokestis, geros darbo sąlygos, įskaitant sveikatos ir saugos nuostatas, kvalifikacijos kėlimo ir perkvalifikavimo galimybes, ir kuriam taikomos kolektyvinės derybos;

Or. en

Pakeitimas 1145
Borys Budka, Eszter Lakos, Eva Maydell, Radan Kanev, Romana Tomc, Adina Vălean, Gheorghe Falcă, Daniel Buda, Ioan-Rareş Bogdan, Siegfried Mureşan, Tomáš Zdechovský, Inese Vaidere, Virgil-Daniel Popescu, Andrzej Halicki, Loránt Vincze, Iuliu Winkler, Mirosława Nykiel, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Miriam Lexmann, Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Danuše Nerudová, Jan Farský, Rasa Juknevičienė, Andrey Kovatchev, Andrey Novakov, Ilia Lazarov, Sandra Kalniete

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21b) pirmą kartą paraiškas teikiantys pareiškėjai – juridiniai asmenys ir jų pirmtakai, kurie iki kvietimo teikti paraiškas termino niekada neteikė pasiūlymo pagal centralizuotai valdomą Sąjungos programą.

Or. en

Pakeitimas 1146
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Daniel Attard, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21b) atsinaujinančiųjų išteklių

energetikos bendrija – teisės subjektas, kaip apibrėžta Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) 2018/2001 2 straipsnio 16 punkte;

Or. en

Pakeitimas 1147
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21c) inovacijų ir pramonės ekosistema – tarpusavyje susijusių vertės grandinės dalyvių, įskaitant visų dydžių įmones, startuolius, tiekėjus, paslaugų teikėjus, mokslinių tyrimų ir inovacijų organizacijas, pilietinę visuomenę, investuotojus ir valdžios institucijas, kurių sąveika prisideda prie technologijų, produktų ir paslaugų kūrimo, gamybos, diegimo ir plėtros Sąjungos bendrojoje rinkoje, tinklas;

Or. en

Pagrindimas

Innovation and industrial ecosystems have not been formally defined in any previous EU legislation. However the concept is clearly described in the "A New Industrial Strategy for Europe" (Com(2020)102) and further developed in the Communication Updating the 2020 New Industrial Strategy: Building a stronger Single Market for Europe's recovery (COM(2021)350). The ECF offers a unique opportunity to officially define and formalize the concept, building on the descriptions in the above mentioned communications and emphasizing their importance in the framework of industrial competitiveness which increasingly depends on networks of interconnected and various actors, interacting across value chains and across regions and Member States.

Pakeitimas 1148
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento

2 straipsnio 1 dalies 21 c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21c) Europos gynybos srities bendrų interesų projektas arba EGSBIP – pagal Reglamento (ES) 2025/2643 IV skyrių įsteigtas bendradarbiaujamasis pramonės projektas;

Or. en

Pakeitimas 1149
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 dalies 21 d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	21d) strateginės žaliavos ir ypatingos svarbos žaliavos – žaliavos, išvardytos atitinkamai Europos Parlamento ir Tarybos Reglamento (ES) 2024/1252 I ir II prieduose;

Or. en

Pakeitimas 1150
Rihards Kols
ECR frakcijos vardu

Pasiūlymas dėl reglamento
2 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a. konkurencingumas – Europos įmonių ir pramonės gebėjimas sėkmingai konkuruoti pasaulinėse rinkose, kartu išsaugant Sąjungos ekonominį saugumą, technologinį suverenumą ir atsparumą; tam reikia sudaryti vienodas sąlygas Europos pramonei, palyginti su pasauliniais konkurentais, be kita ko,

sudarant palankesnes sąlygas investuoti, mažinant ir stabilizuojant energijos sąnaudas visais dekarbonizacijos etapais, keliant našumą, skatinant inovacinius ir pramonės pajėgumus, užtikrinant ypatingos svarbos žaliavų tiekimo grandines ir infrastruktūrą, taip pat užtikrinant teisinės valstybės principo laikymąsi, vidaus stabilumą ir patikimą saugumo padėtį kaip būtinas sąlygas tvarioms investicijoms, kuriomis būtų užtikrintos kokybiškos darbo vietos ir tvarus augimas visoje Sąjungoje, ypač regionuose, kuriuose kyla didesnė saugumo rizika;

Or. en

Pagrindimas

A Regulation establishing a 'Competitiveness Fund' must define 'competitiveness' so as to enable a clear intervention logic, budgetary control and ex-post evaluation. The definition should reflect the components identified in the Draghi and Letta reports and the Competitiveness Compass: external market performance, the cost of doing business including stable energy costs, productivity, innovation and industrial capacity, and the resilience of supply chains and infrastructure. Reference to the rule of law and security as preconditions for sustained investment is consistent with Recital 2 and with Article 4(2) TEU.

Pakeitimas 1151
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
2a straipsnis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	2a straipsnis
	Konkurencingumo apibrėžtis
	Šiame reglamente konkurencingumas reiškia Sąjungos įmonių, visų pirma pramonės subjektų ir jų Europos vertės grandinių, gebėjimą kurti, gaminti ir parduoti prekes bei paslaugas pasaulinėse rinkose, užtikrinant tokį našumo, inovacijų ir sąnaudų efektyvumo lygį, kuris yra lygus pagrindinių tarptautinių

konkurentų lygiui arba už jį aukštesnis, kartu užtikrinant Sąjungos atsparumą ir strateginę autonomiją.

Or. en

Pakeitimas 1152
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – ***didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose*** ir technologijų srityse***,*** visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – ***skatinti strateginių sektorių*** ir technologijų ***plėtrą siekiant užtikrinti ekonominį saugumą ir ekonominę plėtrą, neperžengiant planetos išgalių ribų ir atsisakant iškastinio kuro, taip papildant bendrąją mokslinių tyrimų ir inovacijų programą*** visais investavimo proceso etapais***, remti aukštos kvalifikacijos, sveikų ir prisitaikančių darbuotojų pasiūlą, stiprinti atsparias ir diversifikuotas Europos tiekimo grandines, įskaitant MVĮ dalyvavimą, taip užtikrinant Europos konkurencingumą ir prisidedant prie socialinės ir teritorinės sanglaudos. EKF prisideda prie atitinkamų Sąjungos teisės aktų ir politikos tikslų įgyvendinimo ir įgyvendinamas visų pirma***:

Or. en

Pakeitimas 1153
Laura Ballarín Cereza

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. ***Bendrasis ECF tikslas*** – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma	1. ***Bendrieji EKF tikslai*** – didinti Europos konkurencingumą, ***tuo pačiu***

strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	***toliau vykdant perėjimo prie švarios energijos ir pramonės dekarbonizacijos įsipareigojimus,*** visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, ***kurios yra ypač svarbios ES konkurencingumui*** visais investavimo proceso etapais***, be kita ko, remiant bendradarbiavimu grindžiamus projektus, kuriuose dalyvauja įmonės, įskaitant MVĮ, startuolius, didesnes įmones, regiono valdžios institucijas, universitetus bei mokslinių tyrimų ir technologijų organizacijas, kurios padeda įgyvendinti šį tikslą***:

Or. en

Pagrindimas

The green transition is the EU's strategic advantage for increased competitiveness, and the EU needs to stay on the course. Europe must continue to take action to support a sustainable industrial transition and create incentives that make it attractive for European companies to stay in Europe. Competitiveness is inherently territorial and economic development is often a regional competence. European regions are at the heart of the European Union's competitiveness, with their investments accounting for about two thirds of the increase in total public investments in the EU in 2023. They play a pivotal role in shaping the conditions for industries and businesses to thrive through land-use planning, infrastructure development, education, housing, research, training, and quality of life.

Pakeitimas 1154
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. ***Bendrasis ECF tikslas*** – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. ***Bendrieji EKF tikslai*** – didinti Europos konkurencingumą, ***tuo pačiu toliau vykdant perėjimo prie švarios energijos ir pramonės dekarbonizacijos įsipareigojimus,*** visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, ***kurios yra ypač svarbios ES konkurencingumui*** visais investavimo proceso etapais***, be kita ko, remiant bendradarbiavimu grindžiamus projektus, kuriuose***

	dalyvauja įmonės, įskaitant MVĮ, startuolius, didesnes įmones, regiono ir vietos valdžios institucijas, universitetus bei mokslinių tyrimų ir technologijų organizacijas, kurios padeda įgyvendinti šį tikslą:

Or. en

Pagrindimas

Konkurencingumas iš esmės yra susijęs su teritorija, o ekonominė plėtra dažnai priklauso regionų kompetencijai. Europos regionai ir miestai yra Sąjungos konkurencingumo pagrindas ir atlieka lemiamą vaidmenį kuriant sąlygas pramonės sektorių ir įmonių klestėjimui. Tai, kad į procesą aiškiai įtraukiamos regiono ir vietos valdžios institucijos, atspindi šią padėtį.

Pakeitimas 1155
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. ***Bendrasis ECF tikslas*** – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. ***Bendrieji EKF tikslai*** – didinti Europos konkurencingumą, ***tuo pačiu toliau vykdant Europos žaliojo kurso įsipareigojimus,*** visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, ***kurios yra ypač svarbios ES konkurencingumui*** visais investavimo proceso etapais***, be kita ko, remiant bendradarbiavimu grindžiamus projektus, kuriuose dalyvauja įmonės, įskaitant MVĮ, startuolius, didesnes įmones, regiono valdžios institucijas, universitetus bei mokslinių tyrimų ir technologijų organizacijas, kurios padeda įgyvendinti šį tikslą***:

Or. en

Pakeitimas 1156
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Stine Bosse, Grégory Allione, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti ***Europos*** konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti ***Sąjungos*** konkurencingumą ***ir stiprinti jos padėtį pasaulio ekonomikoje, stiprinti jos strateginę autonomiją ir ekonominį saugumą, siekiant užtikrinti Sąjungos gerovę ir atsparumą ekonominiams sukrėtimams, geopolitinėms ir saugumo grėsmėms, klimato ir gamtiniams pavojams.*** ***1a. EKF stiprina Sąjungos konkurencingumą, siekdama šių tarpsektorinių tikslų***:

Or. en

Pakeitimas 1157
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – ***didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais***:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – ***stiprinti visuomenės, socialinę, ekologinę, pramoninę ir technologinę pažangą bei atsparumą, finansuojant ir remiant viešąsias investicijas į strateginius civilinius sektorius, viešąją infrastruktūrą, kokybiškas darbo vietas, demokratinį dalyvavimą ir teritorinę sanglaudą, teikiant pirmenybę projektams, kurie turi aiškią pridėtinę vertę Sąjungai ir atitinka viešąjį interesą. To siekiama šiais būdais***:

Or. en

Pakeitimas 1158
Eszter Lakos, Paulius Saudargas, Davor Ivo Stier

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais***, be kita ko, remiant bendradarbiavimu grindžiamus projektus, kuriuose dalyvauja įmonės, įskaitant MVĮ, startuolius ir didesnes įmones, regionų ir vietos valdžios institucijos, universitetai ir mokslinių tyrimų bei technologijų organizacijos, kurios padeda siekti šio tikslo***:

Or. en

Pakeitimas 1159
Sofie Eriksson

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, ***apibrėžiamą kaip Sąjungos gebėjimą skatinti našumo augimą ir atsparumą, remiant investicijas, turinčias didelį inovacijų potencialą, kuris sukuria pridėtinę vertę Sąjungai, kartu šalinant rinkos nepakankamumą ir užtikrinant lyderystę technologijų srityje,*** visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. en

Pakeitimas 1160

Elisabetta Gualmini, Martin Hojsík, Grégory Allione, Bart Groothuis, Morten Løkkegaard, Yvan Verougstraete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais***, be kita ko, remiant bendradarbiavimu grindžiamus projektus, kuriuose dalyvauja įmonės, įskaitant MVĮ, startuolius ir didesnes įmones, regionų ir vietos valdžios institucijos, universitetai ir mokslinių tyrimų bei technologijų organizacijos, kurios padeda siekti šio tikslo***:

Or. en

Pakeitimas 1161
András Gyürk

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis
Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą***, našumą, atsparumą ir saugumą užtikrinant geografinę pusiausvyrą ir įtraukų valstybių narių ir jų strateginių suinteresuotųjų subjektų dalyvavimą strateginėse vertės grandinėse, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse,*** visais investavimo proceso etapais, laikantis technologiškai neutralaus požiūrio:

Or. en

Pakeitimas 1162
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti ***Europos*** konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – ***stiprinti,*** didinti ***ir apsaugoti Sąjungos*** konkurencingumą, ***kartu užtikrinant visišką suderinamumą su Sąjungos poveikio klimatui neutralumo tikslu, užtikrinant aukštus aplinkosaugos standartus, apsaugą ir socialinį teisingumą,*** visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais;

Or. en

Pakeitimas 1163
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Yvan Verougstraete, Barry Cowen

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais***, kartu užtikrinant visišką suderinamumą su Sąjungos poveikio klimatui neutralumo tikslu bei užtikrinant aukštus aplinkosaugos standartus ir aplinkos apsaugą***:

Or. en

Pakeitimas 1164
Michał Kobosko, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Lucia Yar, Joanna Scheuring-Wielgus, Krzysztof Śmiszek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – ***didinti Europos*** konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – ***stiprinti Sąjungos*** konkurencingumą ***visose ES valstybėse narėse, remianti priemones, kuriomis sukuriama pramonės pridėtinė vertė***, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. en

Pakeitimas 1165
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – ***didinti Europos*** konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – ***stiprinti Sąjungos*** konkurencingumą ***visose ES valstybėse narėse, remiant priemones, kuriomis sukuriama pramonės pridėtinė vertė***, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. en

Pakeitimas 1166
Barry Andrews, Yvan Verougstraete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą***, remiant inovacijas, našumą, atsparumą ir įvairinimą***, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. en

Pakeitimas 1167
Martin Hojsík, Barry Cowen

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą ***ir paspartinti teisingą perėjimą prie neutralaus poveikio klimatui ekonomikos***, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. en

Pakeitimas 1168
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies įžanginė dalis

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
1. Bendrasis ***ECF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose ir technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:	1. Bendrasis ***EKF*** tikslas – didinti Europos konkurencingumą, visų pirma strateginiuose sektoriuose***, nustatytose pagal keturias ECF politikos sritis,*** ir ***strateginių*** technologijų srityse, visais investavimo proceso etapais:

Or. sv

Pakeitimas 1169
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies -a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	-a) būnant pagrindine Sąjungos priemone, skirta socialiai svarbioms investicijoms į plėtros, diegimo ir gamybos procesus, kurie turi ypatingą strateginę reikšmę Sąjungos konkurencingumui ir padėčiai pasaulyje, remti;

Or. sv

Pakeitimas 1170
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies -a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	-aa) remiant ilgalaikes gebėjimų stiprinimo pastangas strateginėse srityse, kurios yra ypač svarbios visai Sąjungai;

Or. sv

Pakeitimas 1171
Letizia Moratti, Massimiliano Salini, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, ***be kita ko,*** plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir	a) ***laikantis technologinio neutralumo principo,*** Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, plėtojant***, diegiant, skleidžiant, plečiant ir***

strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant ***jų*** gamybą bei pramoninį diegimą;	***komercializuojant*** perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant ***technologijų, kurios Reglamento (ES) 2024/1735 4 straipsnyje apibrėžtos kaip nulinio ŠESD balanso technologijos, Reglamente (ES) 2024/795 apibrėžtos kaip strateginės technologijos, ir pereinamojo laikotarpio sprendimai, kaip apibrėžta Reglamento (ES) 2020/852 10 straipsnio 2 dalyje,*** gamybą bei pramoninį diegimą;

Or. en

Pakeitimas 1172
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Grégory Allione, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos ***investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias,*** dvejopo naudojimo ***ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą***;	a) ***našumo ir inovacijų didinimas, visų pirma:***
	i) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politiką, siekiant Sąjungos ***mokslinių tyrimų kompetenciją paversti pramoniniu pranašumu pasaulinėse rinkose;***
	ii) kuriant ir spartinant besiformuojančių, pažangiausių, dvejopo naudojimo ***ir strateginių tvarių technologijų diegimą;***
	iii) sprendžiant kvalifikuotų darbuotojų trūkumo problemą strateginiuose sektoriuose ir ateities besiformuojančių

technologijų srityse bei remiant verslumo ir verslo įgūdžius;

Or. en

Pakeitimas 1173
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą***, taip pat brandžių ir beveik komercinių technologijų diegimą didelių mastu, jų taikymo plėtrą ir integravimą į Europos vertės grandines***;

Or. en

Pakeitimas 1174
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, ***be kita ko, plėtojant perversmines*** ir ***palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias*** didelį ekonominį potencialą, ***taip pat plėtojant ir spartinant***	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant ***teigiamą*** technologinį, ekonominį***, socialinį*** poveikį ir poveikį aplinkai, ***remiant visapusišką perversminių*** ir ***palaipsnių inovacijų, turinčių*** didelį ekonominį potencialą, ***įskaitant gamtinius sprendimus ir dvejopo naudojimo technologijas, demonstravimą, plėtrą ir***

jų gamybą bei pramoninį diegimą;	***didelio masto gamybą, ypatingą dėmesį skiriant naujoms ir pažangiausioms technologijoms, sukurtoms remiantis patikimais moksliniais tyrimais, finansuojamais pagal bendrąją programą***;

Or. en

Pakeitimas 1175
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat ***plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą***;	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat ***pažangius gamybos procesus ir technologijas, pažangias medžiagas, kvantines technologijas, dirbtinį intelektą, kibernetinio saugumo sprendimus ir atsinaujinančiųjų išteklių energijos technologijas***;

Or. en

Pakeitimas 1176
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias,	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias,

pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą ***ir užtikrinant lygias galimybes naudotis tomis strateginėmis technologijomis visoje Sąjungoje***;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu siekiama vėl įtraukti pakeitimus, priimtus Visuomenės sveikatos komiteto nuomonėje.

Pakeitimas 1177
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą ***ES lygmeniu***;

Or. ro

Pakeitimas 1178
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ir poveikį	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį***, socialinį*** poveikį

aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias***, dvejopo naudojimo*** ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	ir poveikį aplinkai, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį ***ir socialinį*** potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;

Or. en

Pakeitimas 1179
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį, ekonominį poveikį ***ir poveikį aplinkai***, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį***, pramoninį*** ir ekonominį poveikį, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;

Or. en

Pakeitimas 1180
Aura Salla

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį***,*** ekonominį poveikį ***ir poveikį aplinkai***, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį ***ir*** ekonominį poveikį, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir

spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;

Or. en

Pakeitimas 1181
Christian Ehler, Oliver Schenk, Matej Tonin, Adina Vălean, Pilar del Castillo Vera, Hildegard Bentele, Angelika Niebler, Eszter Lakos, Wouter Beke, Radan Kanev, Susana Solís Pérez, Virgil-Daniel Popescu, Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį***,*** ekonominį poveikį ***ir poveikį aplinkai***, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;	a) Sąjungos investicijomis užtikrinant technologinį ***ir*** ekonominį poveikį, be kita ko, plėtojant perversmines ir palaipsnes inovacijas, besiformuojančias, pažangiausias, dvejopo naudojimo ir strategines technologijas, turinčias didelį ekonominį potencialą, taip pat plėtojant ir spartinant jų gamybą bei pramoninį diegimą;

Or. en

Pakeitimas 1182
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	aa) įtraukiant ir sujungiant visą konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en

Pakeitimas 1183
Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, Afroditi Latinopoulou, Anna Bryłka

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	aa) įtraukiant ir sujungiant visą konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en

Pakeitimas 1184
Ondřej Krutílek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	aa) įtraukiant ir sujungiant visą konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en

Pakeitimas 1185
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

	aa) įtraukiant ir sujungiant visą konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en

Pakeitimas 1186
Michał Kobosko, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Lucia Yar, Joanna Scheuring-Wielgus, Krzysztof Śmiszek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies a a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	aa) įtraukiant ir sujungiant visą konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en

Pakeitimas 1187
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, ***mažinant Sąjungos priklausomybę nuo iškastinio kuro importo, remiant atsinaujinančiųjų išteklių energijos ir tvarių degalų gamybos ES didinimą (kaip apibrėžta Reglamente (ES) 2023/1804, Reglamente***

(ES) 2023/1805, Reglamente (ES) 2023/2405 ir Direktyvoje (ES) 2023/2413), remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pagrindimas

Šis pakeitimas buvo vienas iš kompromisinių pakeitimų, dėl kurių buvo susitarta rengiant Transporto ir turizmo komiteto nuomonę.

Pakeitimas 1188
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
(b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	(b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, ***panaikinant priklausomybę nuo iškastinio kuro ir dekarbonizuojant energetikos sistemą, didinant efektyvų išteklių naudojimą ir tobulinant žiedinę ekonomiką,*** įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų ***ir medžiagų*** gamybos didinimą***, remiant įgūdžių ugdymą ir remiant darbo vietų kūrimą*** ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pakeitimas 1189
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę ***arba*** užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos ***atsparumą bei*** ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos ***strateginių technologijų*** gamybos ***didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę ***nuo gamtinių išteklių ir susirūpinimą keliančių medžiagų ir*** užkertant jai kelią***, skatinant žiediškumą ir tausų išteklių naudojimą,*** ir stiprinant Sąjungos ekonominį saugumą ***bei atsparumą***, ***įskaitant atsparumą su klimatu ir gamta susijusiai rizikai,*** be kita ko, ***kaupiant atsargas,*** įvairinant šaltinius ir rinkas, ***gilinant MVĮ ir vidutinių įmonių įsitraukimą į visos Europos pramonines strategines vertės grandines bei*** remiant ***strateginėms technologijoms ypatingos svarbos*** Europos gamybos ***plėtrą***;

Or. en

Pakeitimas 1190
Georgiana Teodorescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, tikslingai investuojant į pagrindines žemės ūkio žaliavas bei šalinant tiekimo grandinių trikdžius, susijusius su logistika, strategine maisto ir energijos infrastruktūra bei ypatingos svarbos žemės ūkio žaliavomis***;

Or. en

Pakeitimas 1191
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ***ir rinkas***, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius, ***mažinant priklausomybę nuo iškastinio kuro importo ir gerinant išteklių naudojimo efektyvumą, užtikrinant demokratinę kontrolę svarbiausių infrastruktūros objektų ir paslaugų atžvilgiu, skiriant tiesiogines viešąsias investicijas ir tam tikromis sąlygomis*** remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pakeitimas 1192
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Stine Bosse, Grégory Allione, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ***ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį*** saugumą***, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant,*** stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ***ir infrastruktūrą***;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę ***ir tiekėjų koncentraciją*** arba užkertant jai kelią***, visų pirma siekiant užtikrinti tiekimo, įskaitant energijos tiekimo,*** saugumą, ***i) užtikrinant gamybos pajėgumus Sąjungoje, ypač strateginiuose***

sektoriuose,

ii) stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines***,***

iii) gerinant išteklių naudojimo efektyvumą ir žiediškumą,

iv) įvairinant šaltinius ir rinkas;

Or. en

Pakeitimas 1193
Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, įskaitant apsirūpinimo maistu saugumui ir strateginei autonomijai būtinas žemės ūkio maisto produktų tiekimo grandines ir ypatingos svarbos žemės ūkio produktų žaliavas***;

Or. en

Pakeitimas 1194
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir

stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, be kita ko, nuo didėjančių kylančių tiek hibridinio, tiek kinetinio pobūdžio grėsmių bei priklausomybės suginklinimo***;

Or. en

Pakeitimas 1195
Radan Kanev, Miriam Lexmann, Paulius Saudargas, Eszter Lakos

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, , kartu skatinant bendradarbiavimą visoje ES ir valstybių narių įtraukų dalyvavimą strateginėse pramoninėse vertės grandinėse***;

Or. en

Pakeitimas 1196
Niels Flemming Hansen

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, ***mažinant Sąjungos priklausomybę nuo iškastinio kuro, gerinant efektyvų išteklių naudojimą ir žiediškumą,*** remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pakeitimas 1197
Jan Farský, Miriam Lexmann

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę***, ypač nuo nedemokratinių šalių,*** arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, ***stiprinant bendradarbiavimą su patikimais partneriais,*** remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pakeitimas 1198
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Cristina Maestre, Maria Grapini, Giorgio Gori, Claire Fita, Eric Sargiacomo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį ***saugumą,*** be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, be kita ko, apsirūpinimo maistu saugumui reikalingas žemės ūkio maisto produktų tiekimo grandines ir strateginių žemės ūkio produktų sąnaudas***;

Or. en

Pakeitimas 1199
François-Xavier Bellamy

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį ***saugumą,*** be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, be kita ko, apsirūpinimo maistu saugumui reikalingas žemės ūkio maisto produktų tiekimo grandines ir strateginių žemės ūkio produktų sąnaudas***;

Or. en

Pakeitimas 1200
Martin Hojsík

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, ***laipsniškai atsisakant iškastinio kuro,*** remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, be kita ko, nuo klimato kaitos poveikio***;

Or. en

Pakeitimas 1201
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir ***ypač jų dabartinius ir galimus kontrolės taškus bei*** infrastruktūrą;

Or. en

Pagrindimas

Jei Europa nori sumažinti savo priklausomybę ir sustiprinti atsparumą, ypatingą dėmesį reikia skirti inovacijų ekosistemų kontrolės taškams, kurie yra esminiai projektavimo ir gamybos proceso mazgai, be kurių neįmanoma pasiekti strateginių tikslų.

Pakeitimas 1202

Laura Ballarín Cereza

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir ***jų dabartinius ir galimus kontrolės taškus bei*** infrastruktūrą;

Or. en

Pagrindimas

Jei Europa nori sumažinti savo priklausomybę ir sustiprinti atsparumą, itin svarbią vaidmenį šioje srityje atlieka tos inovacijų ekosistemos, kuriose yra vadinamieji investicijų proceso kontrolės taškai. Tai yra esminiai projektavimo ir gamybos proceso etapai, be kurių neįmanoma pasiekti užsibrėžto tikslo. Šiems kontrolės taškams reikia skirti ypatingą dėmesį.

Pakeitimas 1203
Paulo Cunha, Paulo do Nascimento Cabral

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, ***apsirūpinimo maistu saugumą ir apsirūpinimo vandeniu saugumą, visų pirma*** įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;

Or. en

Pakeitimas 1204
Letizia Moratti, Massimiliano Salini, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, taip pat didinant apsirūpinimo maistu saugumą***;

Or. en

Pakeitimas 1205
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą;	b) mažinant Sąjungos strateginę priklausomybę arba užkertant jai kelią ir stiprinant Sąjungos atsparumą bei ekonominį saugumą, be kita ko, įvairinant šaltinius ir rinkas, remiant Europos strateginių technologijų gamybos didinimą ir kuriant, stiprinant bei apsaugant ypatingos svarbos Sąjungos vertės grandines ir infrastruktūrą***, be kita ko, didinant apsirūpinimo maistu saugumą***;

Or. en

Pakeitimas 1206
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Sofie Eriksson, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies b a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ba) (naujas) prisidedant prie perėjimo prie konkurencingos, tvarios, žiedinės, energiją, vandenį ir išteklius efektyviai naudojančios, atsinaujinančiaisiais ištekliais grindžiamos, neutralaus poveikio klimatui ir atsparios ekonomikos;

Or. en

Pakeitimas 1207
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų***; ***palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;***	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas;

Or. en

Pakeitimas 1208
Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, Afroditi Latinopoulou, Anna Bryłka

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų***; ***palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;***	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas ***visoje ES***;

Or. en

Pakeitimas 1209
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) ***sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų;*** palaikant integruotą platformą, ***skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms***	c) ***tenkinant pagrindinius infrastruktūros poreikius,*** palaikant integruotą platformą, ***skirta tikslinei pramonės politikai strateginiuose sektoriuose remti ir skatinti, visų pirma plėtojant ir remiant viešąsias investicijas, taip pat mechanizmus, kurie prireikus leidžia tikslingai įtraukti privatųjį sektorių siekiant strateginių tikslų, pavyzdžiui, vykdant viešuosius pirkimus***;

įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1210
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Sofie Eriksson, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo***, įskaitant neigiamą išorinį poveikį,*** ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; ***įgalinant regioninius subjektus remti vietos lygmens, švarią pramonės pertvarką;*** palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1211
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo

ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas ***ir sutelkiant mažmeninės prekybos ir namų ūkių santaupas, pasitelkiant specialias investicines priemones, pavyzdžiui, Europos žaliąsias obligacijas***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų ir investicijų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pagrindimas

Mažmeninės prekybos ir namų ūkių santaupų sutelkimas turi milžinišką, didžiąja dalimi neišnaudotą potencialą prisidėti prie tvaraus perėjimo ir ES pramonės konkurencingumo. Taip piliečiai gali gauti trejopą naudą: finansinę – gaudami garantuotas pajamas iš savo investicijų, ekonominę – prisidėdami prie mūsų pramonės konkurencingumo ir darbo vietų kūrimo, bei socialinio įsitraukimo požiūriu – prisidėdami prie savo visuomenės gerovės.

Pakeitimas 1212
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ***ir*** institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; ***palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms***	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą***,*** institucinius investuotojus***, rizikos kapitalo ir privataus kapitalo fondus, neformalius investuotojus, įmonių rizikos kapitalą, nuosavybės vertybinių popierių sutelktinio finansavimo ir alternatyvaus investavimo fondų valdytojus***, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir

įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	neišstumiant privačių investuotojų;

Or. en

Pakeitimas 1213
Laura Ballarín Cereza

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms***, ekosistemoms ir jas sudarantiems atskiriems dalyviams*** visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pagrindimas

Dažniausiai atskiros įmonės veikia ekosistemose ir priklauso nuo bendradarbiavimo su šios ekosistemos dalyviais bei kitais subjektais, taip pat nuo paslaugų, kurias joms teikia pati ekosistema. Todėl ekonominė sėkmė priklauso nuo sklandaus visos sistemos veikimo, o ne nuo vienos įmonės. Tai yra pagrindinis argumentas, leidžiantis teigti, kad finansinė parama turėtų būti teikiama ekosistemoms ir jų sudedamosioms dalims.

Pakeitimas 1214
Paulo Cunha

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje***, būtent pirmojo diegimo pramonėje***;

Or. en

Pakeitimas 1215
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą ***įmonėms visais plėtros etapais,*** startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą ***ekonomikos subjektams, daugiausia dėmesio skiriant*** startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1216
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas ***visoje ES***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1217
Ondřej Krutílek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas ***visoje ES***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1218
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, kartu vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms ***ES*** visais plėtros etapais, startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. ro

Pakeitimas 1219
Michał Kobosko, Martin Hojsík, Ivars Ijabs, Lucia Yar, Joanna Scheuring-Wielgus, Krzysztof Śmiszek, Yvan Verougstraete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, ***kartu*** vengiant dubliavimosi ir neišstumiant privačių investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę paramą įmonėms visais	c) sprendžiant rinkos nepakankamumo ir neoptimalios investavimo aplinkos problemas ***visoje ES***, be kita ko, proporcingai pritraukiant privatųjį kapitalą ir institucinius investuotojus, taip pat viešąjį finansavimą, vengiant dubliavimosi ir neišstumiant ***kitų*** privačių ***ar viešų*** investuotojų; palaikant integruotą platformą, skirtą teikti tikslinę finansinę

plėtros etapais, ***startuoliams, veiklą plečiančioms įmonėms ir strateginėms įmonėms,*** įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;	paramą įmonėms visais plėtros etapais, įskaitant tas, kurios aktyviai siekia gamybos, pramonės ir diegimo rinkoje;

Or. en

Pakeitimas 1220
Miriam Lexmann, Paulius Saudargas

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ca) prisidedant prie geriausios patirties sklaidos valstybėse narėse, užtikrinant geografinę pusiausvyrą, skiriant ne mažiau kaip 25 proc. asignavimo lėšų per atvirus kvietimus teikti paraiškas, skirtus subjektams, registruotiems mažiau išsivysčiusiuose regionuose;

Or. en

Pakeitimas 1221
Radan Kanev, Miriam Lexmann, Paulius Saudargas

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies c a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ca) prisidedant prie investicijų geografinės pusiausvyros, atsižvelgiant į tai, kad būtina investuoti į novatoriškus projektus mažiau išsivysčiusiuose regionuose ir į tai atsižvelgiant skiriant paramą iš šio fondo;

Or. en

Pakeitimas 1222
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) skatinant Sąjungos kapitalo rinkų integraciją, derinant ją su tikslu sukurti santaupų ir investicijų sąjungą, įskaitant sprendimus, kaip spręsti Sąjungos kapitalo rinkų susiskaidymo problemą, šalinant kliūtis ir kuriant paskatas privačiosioms investicijoms, įvairinant ir stiprinant Sąjungos įmonių finansavimo šaltinius visose valstybėse narėse, įskaitant tas, kurių kapitalo rinkos yra mažiau išsivysčiusios;	***Išbraukta.***

Or. en

Pakeitimas 1223
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) ***skatinant Sąjungos kapitalo rinkų integraciją, derinant ją su tikslu sukurti santaupų ir investicijų sąjungą***, įskaitant ***sprendimus, kaip spręsti*** Sąjungos kapitalo rinkų susiskaidymo problemą***,*** šalinant kliūtis ir kuriant paskatas privačiosioms investicijoms***, įvairinant ir stiprinant Sąjungos įmonių finansavimo šaltinius visose valstybėse narėse, įskaitant tas, kurių kapitalo rinkos yra mažiau išsivysčiusios***;	d) ***sudarant palankias sąlygas įmonėms***, įskaitant ***MVĮ, mažos ir vidutinės kapitalizacijos įmones, startuolius ir sparčiai augančias įmones, plėstis ir tapti konkurencingoms, visų pirma:***
	i) sprendžiant Sąjungos kapitalo rinkų susiskaidymo problemą***;***
	ii) šalinant kliūtis ***per visą investavimo laikotarpį*** ir kuriant paskatas privačioms

	investicijoms***;***
	iii) gerinant galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms;
	iv) stiprinant bendrosios rinkos integraciją;

Or. en

Pakeitimas 1224
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies d punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
d) skatinant Sąjungos kapitalo rinkų integraciją, derinant ją su tikslu sukurti santaupų ir investicijų sąjungą, įskaitant sprendimus, kaip spręsti Sąjungos kapitalo rinkų susiskaidymo problemą, šalinant kliūtis ir kuriant paskatas privačiosioms investicijoms, įvairinant ir stiprinant Sąjungos įmonių finansavimo šaltinius ***visose valstybėse narėse, įskaitant tas, kurių kapitalo rinkos yra mažiau išsivysčiusios***;	d) skatinant Sąjungos kapitalo rinkų integraciją, derinant ją su tikslu sukurti santaupų ir investicijų sąjungą, įskaitant sprendimus, kaip spręsti Sąjungos kapitalo rinkų susiskaidymo problemą, šalinant kliūtis ir kuriant paskatas privačiosioms investicijoms, įvairinant ir stiprinant Sąjungos įmonių finansavimo šaltinius;

Or. sv

Pagrindimas

Svarbu aiškiai pabrėžti, kad EKF nėra sanglaudos politikos priemonė. Tai, kad parama turėtų pasiekti visas valstybes nares, negali būti laikoma kriterijumi. Priešingai, parama turėtų būti skiriama tiems projektams, kurie visai ES suteikia didžiausią pridėtinę vertę, neatsižvelgiant į jų geografinę padėtį.

Pakeitimas 1225
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	da) stiprinti EGTPB pirmenybę teikiant projektams, kuriais prisidedama prie technologinio suverenumo, atsparumo ir tiekimo saugumo Sąjungoje;

Or. en

Pakeitimas 1226
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	da) stiprinant tiek fundamentinius, tiek visuomenės poreikiais grindžiamus, į tikslus orientuotus mokslinius tyrimus;

Or. en

Pakeitimas 1227
Yvan Verougstraete, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Įtraukta į a dalį.

Pakeitimas 1228
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares, Giorgio Gori

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;	e) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, ***be kita ko, stiprinant inovacijų ir pramonės ekosistemas,*** kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;

Or. en

Pakeitimas 1229
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės ***politikos paramą***, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga ***pasaulinėse rinkose***, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;	e) ***kai tai atitinka visuomenės ar aplinkos apsaugos tikslus,*** derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės ***politiką***, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga ***pasaulinėse rinkose***, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;

Or. en

Pakeitimas 1230
Aldo Patriciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) ***derinant*** mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;	e) ***stiprinant fundamentinių ir taikomųjų*** mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;

Or. en

Pakeitimas 1231
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) ***derinant*** mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;	e) ***stiprinant fundamentinių ir taikomųjų*** mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės politikos paramą, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje;

Or. en

Pagrindimas

Dabartine 3 straipsnio 1 dalies e punkto formuluote mokslinių tyrimų vaidmuo sumažinamas iki paprastos derinimo su pramonės politika priemonės. Žodžio „derinimas“ pakeitimas žodžiais „fundamentinių ir taikomųjų mokslinių tyrimų stiprinimas“ atspindi platesnio užmojo ir tikslesnį požiūrį: fundamentiniai ir taikomieji moksliniai tyrimai nėra pavaldūs pramonės politikai, bet yra jos pagrindinis šaltinis. Aiškiai pripažįstant abu aspektus užtikrinama, kad EKF remtų visą mokslinių tyrimų ir rinkos sąsają – pradedant atradimu ir baigiant pramoniniu pritaikymu.

Pakeitimas 1232
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
e) derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės ***politikos paramą***, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga ***pasaulinėse rinkose, ir užtikrinant gamybos ateitį Europoje***;	e) ***Sąjungos lygmeniu koordinuojant ir*** derinant mokslinių tyrimų, inovacijų ir pramonės ***politiką***, kad Sąjungos mokslinių tyrimų kompetencija taptų Sąjungos pramonės jėga

Or. en

Pakeitimas 1233
Elisabetta Gualmini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ea) e) siekiant stiprinti teritorinį Sąjungos konkurencingumo aspektą, konkretus tikslas remti regioninių ir vietos inovacijų ekosistemų plėtrą, kartu su tvarios miestų plėtros ir miestų inovacijų iniciatyvomis, bus įgyvendinamas rengiant kvietimus dalyvauti konkurse, skirtus miestuose įsikūrusiems konsorciumams, siekiant skatinti diegimo ir masto didinimo veiksmus, įskaitant švarią energiją, visai netaršaus judumo, žiedinės ekonomikos viešųjų pirkimų, taip pat apstatytos aplinkos dekarbonizacijos, atnaujinimo ir regeneracijos, jei tai prisideda prie regionų ir vietos ekonomikos inovacinių pajėgumų ir tvarumo. Siekiant kuo labiau padidinti poveikį miestams ir regionams, Fondas skatina sinergiją su programomis, prisidedančiomis prie ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos, ypač tomis, kurios įgyvendinamos pagal nacionalinės ir regioninės partnerystės planus. Fondas gali teikti techninę pagalbą miestams, regionų ir vietos valdžios institucijoms, siekdamas remti projektų rengimą, viešuosius pirkimus ir

standartizuotų stebėsenos, ataskaitų teikimo ir tikrinimo sistemų kūrimą;

Or. en

Pakeitimas 1234
Lina Gálvez, Elena Sancho Murillo, Nicolás González Casares, Daniel Attard, René Repasi, Sofie Eriksson, Bruno Tobback

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ea) glaudžiai bendradarbiaujant su programa „Europos horizontas“, prisidedant prie viso mokslinių tyrimų ir inovacijų proceso aprėpties, pradedant nuo idėjų atsiradimo mokslinių tyrimų organizacijose iki komercializacijos pasaulinėse rinkose, sudarant sąlygas mokslinių tyrimų rezultatus paversti novatoriškais sprendimais ir technologijomis bei prisidedant prie pramonės konkurencingumo stiprinimo pagal Sąjungos pramonės strategijas;

Or. en

Pakeitimas 1235
Bruno Gonçalves, Daniel Attard, Csaba Molnár, Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ea) užtikrinant subalansuotą geografinį galimybių pasiskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visų regionų, įskaitant sanglaudos regionus, kaimo vietoves, atokias teritorijas ir, visų pirma, atokiausius regionus, potencialą, skatinant pramonės, MVĮ, mokslinių tyrimų organizacijų bei vietos ir regionų

valdžios institucijų bendradarbiavimą;

Or. en

Pakeitimas 1236
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ea) užtikrinant subalansuotą galimybių pasiskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visų regionų didelės vertės potencialą, skatinant pramonės, MVĮ, mokslinių tyrimų organizacijų bei vietos ir regionų valdžios institucijų bendradarbiavimą, ypatingą dėmesį skiriant sanglaudos regionams, kaimo vietovėms, atokioms teritorijoms ir atokiausiems regionams;

Or. en

Pagrindimas

Šis pakeitimas buvo vienas iš kompromisinių pakeitimų, dėl kurių buvo susitarta rengiant Transporto ir turizmo komiteto nuomonę.

Pakeitimas 1237
Eszter Lakos, Paulius Saudargas, Davor Ivo Stier

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies e a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ea) remiant vietos inovacijų ekosistemų kūrimą visose valstybėse narėse, apimančiose visas vertės grandines;

Or. en

Pakeitimas 1238
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Daniel Attard, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) ***f)*** plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto***, žaliavų ir žiedinės ekonomikos infrastruktūros***, įskaitant tvarią miesto ir daugiarūšio transporto infrastruktūrą, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, ***technologijų infrastruktūros,*** taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse; ***Komisija įvertina ir, prireikus, siūlo arba pasitelkia Sąjungos lygmens finansines ir kitas priemones, mechanizmus bei paramos sistemas, siekdama palengvinti ir skatinti valstybių narių investicijas į tokią infrastruktūrą, kad būtų sustiprintas Sąjungos konkurencingumas, atsparumas ir strateginė autonomija;***

Or. en

Pagrindimas

Investments in cross-border and strategic infrastructure are essential for strengthening the Union's competitiveness, resilience and strategic autonomy, particularly in areas such as energy systems, transport networks, digital infrastructure and critical raw materials value chains. However, such investments are capital-intensive and can be unevenly distributed across Member States. In the current geopolitical context, it is essential that all Member States willing to undertake these investments are supported rather than constrained. This is particularly relevant as Member States start from different fiscal positions and budgetary constraints, with Member States sometimes facing higher deficit levels or being subject to corrective procedures under the Union's fiscal governance framework. This amendment therefore invites the Commission to assess and, where appropriate, mobilize or propose Union-level instruments, mechanisms and enabling frameworks that facilitate and incentivize

such investments, ensuring that Europe can develop the infrastructure base required for the clean transition, industrial competitiveness and security.

Pakeitimas 1239
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***ir strateginei nepriklausomybei***, visų pirma energetikos ***ir transporto***, skaitmeninės ***ir saugumo, gynybos*** ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui, visų pirma energetikos, skaitmeninės***, mokslo ir mokslinių tyrimų ir technologijų*** ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse***, įskaitant galimybę naudotis bendrais mokslinių tyrimų įrenginiais, pavyzdžiui, didelio našumo skaičiavimo, kvantinių skaičiavimo platformų ir pažangiųjų medžiagų charakterizavimo įrenginiais, esančiais valstybėse narėse ir prisidedančiais prie bendrų Europos mokslinių tyrimų ir inovacijų ekosistemų***;

Or. en

Pakeitimas 1240
Radan Kanev, Miriam Lexmann, Paulius Saudargas

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės

infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse; ***pabrėžia, kad reikia skirti dėmesio ES rytiniams regionams, kurie ribojasi su Rusija, Baltarusija ir Ukraina, ir investicijas į jų tarpvalstybinę bei ypatingos svarbos infrastruktūrą laikyti strateginėmis investicijomis, užtikrinančias Europos saugumą, konkurencingumą ir ateities stabilumą;***

Or. en

Pakeitimas 1241
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos***, vandens*** ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros***, maisto produktų laikymo ir apsirūpinimo maistu saugumo***, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse***, įskaitant sritis, kuriose vykdoma energetikos pertvarka, kuriose esamų tinklų ir įrenginių modernizavimas bei paskirties keitimas gali tapti naujų konkurencingų ir tvarių veiklos rūšių pagrindu***;

Or. en

Pakeitimas 1242
Davor Ivo Stier, Nikolina Brnjac

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***ir strateginei nepriklausomybei***, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui***, nes skaitmeninimas tampa pagrindiniu veiksniu, padedančiu tobulinti eismo valdymo sistemas ir transporto daugiarūšiškumą bei prisideda prie Sąjungos strateginės nepriklausomybės***, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo ***infrastruktūros, sąveikiųjų intelektinės transporto sistemų (C-ITS)***, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1243
Yvan Verougstraete, Brigitte van den Berg, Stine Bosse, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Barry Andrews, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant ***Sąjungos*** tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą***, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse***;	f) plėtojant ***ir saugant*** tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą ***visuose susijusiuose sektoriuose***;

Or. en

Pakeitimas 1244
Oliver Schenk, Marion Walsmann, Hildegard Bentele

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, ***taip pat*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, ***taip pat tokio pobūdžio pagrindinių projektų kūrimui, demonstravimui, diegimui ir plėtrai reikalingos pagalbinės infrastruktūros,*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu išaiškinama, kad parama taip pat gali būti skiriama strateginių ir ypatingos svarbos projektų kūrimui, demonstravimui, diegimui ir plėtrai būtinai pagalbinei infrastruktūrai. Taip užtikrinamas visapusiškesnis ir veiksmingesnis požiūris į Sąjungos konkurencingumo, atsparumo ir strateginės nepriklausomybės stiprinimą.

Pakeitimas 1245
Georgiana Teodorescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, ***su žemės ūkio maisto produktais susijusios infrastruktūros, įskaitant išteklių valdymą, vandens ir tiekimo grandinės ir (arba) energijos tinklo infrastruktūros,*** taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei

paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1246
François-Xavier Bellamy

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui***, taip pat su transeuropinio transporto tinklo plėtra susijusiai infrastruktūrai*** ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo***, apsirūpinimo maistu saugumo***, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1247
Michał Kobosko, Ivars Ijabs, Joanna Scheuring-Wielgus, Krzysztof Śmiszek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***ir*** strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos**,** transporto, skaitmeninės ***ir*** saugumo, gynybos ***ir*** kosmoso ***infrastruktūros, taip pat*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant ***ir stiprinant*** Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***(įskaitant karinio mobilumo reikmėms skirtą degalų infrastruktūrą),*** strateginei nepriklausomybei ***ir atsparumui***, visų pirma energetikos**,** transporto, skaitmeninės ***(įskaitant kibernetinį saugumą),*** saugumo, gynybos**,** kosmoso**,** ***vandens ir*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei

paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1248
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***ir*** strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos**,** transporto, skaitmeninės ***ir*** saugumo, gynybos ***ir*** kosmoso ***infrastruktūros, taip pat*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant ***ir stiprinant*** Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***(įskaitant karinio mobilumo reikmėms skirtą degalų infrastruktūrą),*** strateginei nepriklausomybei ***ir atsparumui***, visų pirma energetikos***,*** transporto, skaitmeninės ***(įskaitant kibernetinį saugumą),*** saugumo, gynybos***,*** kosmoso***, vandens ir*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1249
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi ***Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma*** energetikos ir transporto, skaitmeninės ir ***saugumo, gynybos ir*** kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų ***srityse***;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi ***siekiant įveikti visuomeninius ir aplinkosaugos iššūkius; taip pat viešąją ir demokratinę strateginės bei ypatingos svarbos infrastruktūros –*** energetikos ir transporto, ***visuomenės sveikatos ir vaistų,*** skaitmeninės ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir

susijusių duomenų bei paslaugų **–** ***kontrolė***;

Or. en

Pakeitimas 1250
Mohammed Chahim, Sérgio Gonçalves

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ***ir*** transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui***, atsparumui, dekarbonizacijos pastangoms*** ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos***,*** transporto ***ir logistikos infrastruktūros***, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pagrindimas

Šis pakeitimas buvo vienas iš kompromisinių pakeitimų, dėl kurių buvo susitarta rengiant Transporto ir turizmo komiteto nuomonę.

Pakeitimas 1251
Paulo Cunha, Paulo do Nascimento Cabral

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės	f) plėtojant ***ir stiprinant*** Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei ***ir atsparumui***, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir

infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	kosmoso ***vandens ir socialinės*** infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1252
Angelika Winzig

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, ***sąveikiųjų intelektinės transporto sistemų (C-ITS),*** gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1253
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ***ir*** kosmoso ***infrastruktūros***, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui***, atsparumui*** ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo ***infrastruktūros, be kita ko, skirtos*** gynybos***,*** kosmoso***, vandens, maisto***

paslaugų srityse;	***logistikos reikmėms***, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1254
Aldo Patriciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso***, mokslinių tyrimų ir technologijų*** infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1255
Massimiliano Salini, Letizia Moratti, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ***ir strateginei nepriklausomybei***, visų pirma energetikos ***ir*** transporto***, skaitmeninės ir saugumo, gynybos*** ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui, visų pirma energetikos***, skaitmeninės,*** transporto ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1256
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) ***plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir*** ypatingos svarbos ***infrastruktūrą***, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) ***remiant*** ypatingos svarbos ***infrastruktūros***, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, sveikatos, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse***, plėtrą ir atsparumą***;

Or. en

Pakeitimas 1257
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Nikos Papandreou, Romana Jerković, Kristian Vigenin, Thomas Pellerin-Carlin, Vytenis Povilas Andriukaitis, Victor Negrescu, Estelle Ceulemans, Daniel Attard, Raphaël Glucksmann

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, ***visuomenės sveikatos,*** gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo pakeitimu siekiama vėl įtraukti pakeitimus, priimtus Visuomenės sveikatos komiteto nuomonėje.

Pakeitimas 1258
Wouter Beke

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat ***žemės ūkio maisto produktų ir*** socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1259
Christophe Clergeau, Jean-Marc Germain, Merja Kyllönen, Nora Mebarek, Thomas Pellerin-Carlin, André Franqueira Rodrigues, Bruno Tobback, Tonino Picula

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos***, jūrų*** ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1260
Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, ***vandens*** skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1261
Sigrid Friis, Martin Hojsík, Morten Løkkegaard, Emma Wiesner

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, ***maisto*** skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1262
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Cristina Maestre, Maria Grapini, Giorgio Gori, Claire Fita, Eric Sargiacomo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ***ir*** kosmoso ***infrastruktūros***, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos***,*** kosmoso***, vandens, maisto produktų logistikos*** infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1263
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat socialinės infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	*(Tekstas lietuvių kalba nekeičiamas.)*

Or. en

Pakeitimas 1264
Christian Ehler, Oliver Schenk, Matej Tonin, Adina Vălean, Pilar del Castillo Vera, Hildegard Bentele, Angelika Niebler, Eszter Lakos, Virgil-Daniel Popescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros***, taip pat socialinės infrastruktūros*** ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1265
Aura Salla

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros***, taip pat socialinės infrastruktūros*** ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros ir susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. en

Pakeitimas 1266
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir	f) plėtojant Sąjungos tarpvalstybinę ir ypatingos svarbos infrastruktūrą, kuri itin svarbi Sąjungos konkurencingumui ir

strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat ***socialinės infrastruktūros ir*** susijusių duomenų bei paslaugų srityse;	strateginei nepriklausomybei, visų pirma energetikos ir transporto, skaitmeninės ir saugumo, gynybos ir kosmoso infrastruktūros, taip pat susijusių duomenų bei paslaugų srityse;

Or. sv

Pakeitimas 1267
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	fa) aktyviai kuriant kokybiškas darbo vietas, remiant gerus ir sąžiningus atlyginimus, darbo sąlygas, tvirtą socialinį dialogą ir kolektyvines derybas, didinant profsąjungų narystės lygį, skatinant demokratiją darbe bei kovojant su neleistinu elgesiu su darbuotojais ir jų išnaudojimu;

Or. en

Pakeitimas 1268
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies f a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	fa) stiprinti Sąjungos tarpvalstybinės ir ypatingos svarbos infrastruktūros apsaugą ir stebėseną, taip pat plėtoti pajėgumus, būtinus strateginės infrastruktūros, pavyzdžiui, energetikos, transporto, vandens ir povandeninės infrastruktūros, atsparumui, apsaugai ir stebėsenai užtikrinti;

Or. en

Pakeitimas 1269
Yvan Verougstraete, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Įtraukta į ankstesnę dalį.

Pakeitimas 1270
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas**,** mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių***, veikiančių pagal politikos linijas,*** konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas ***ir*** mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, ***nes taip***

Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; ***mažinant*** ir užtikrinant ***proporcingą ataskaitų teikimo naštą***;	***pripažįstama, kad didžioji dalis novatoriškų MVĮ veikia regionų pramonės ekosistemose ir klasterių tinkluose;*** nes taip sudaromos palankesnės sąlygos ***tokioms MVĮ ir vidutinės kapitalizacijos įmonėms*** gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras***, be kita ko, pasitelkiant regionų tarpines įstaigas, kurioms suteikti valdymo įgaliojimai***; ir užtikrinant***, kad EKF darbo programose numatytuose „iš apačios į viršų“ kvietimuose būtų išlaikytas reikšmingas finansavimas konsorciumams, kuriems vadovauja MVĮ ir į kuriuos įtrauktos MVĮ, įskaitant tuos, kurie veikia regionuose, kuriuose yra parengtos pažangiosios specializacijos strategijos***;

Or. en

Pakeitimas 1271
Letizia Moratti, Massimiliano Salini, Fulvio Martusciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą***. Turi būti užtikrintas aiškus MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių atskyrimas, atsižvelgiant į jų skirtingas struktūrines savybes, finansinius pajėgumus ir administracinius išteklius bei numatant***

individualias paramos priemones, pritaikytas prie kiekvienos kategorijos specifinių poreikių;

Or. en

Pakeitimas 1272
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli, András Gyürk

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ***ir*** plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių ***labai mažų įmonių,*** MVĮ***, startuolių, veiklą plečiančių įmonių*** ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti***,*** plėstis, ***diegti inovacijas, vykdyti tarptautinimą ir patekti į naujas rinkas bei gerinti jų dalyvavimą vietos lygmeniu,*** visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pagrindimas

Mažesnių įmonių konkurencingumo stiprinimas nebūtinai reiškia jų plėtrą: jis taip pat apima jų investicinių galimybių stiprinimą ir jų pozicijų vietos rinkoje stiprinimą. Šiuo pakeitimu užtikrinamas didesnis dėmesys įmonių augimui, įsitvirtinimui rinkoje ir tarptautinimui, įskaitant ir labai mažas įmones.

Pakeitimas 1273
Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą; ***ir išlaikant atskirus MVĮ ir mažos ir vidutinės kapitalizacijos įmonių finansavimo šaltinius, siekiant atsižvelgti į jų skirtingus finansinius poreikius ir pajėgumus;***

Or. en

Pakeitimas 1274
Borys Budka, Danuše Nerudová, Davor Ivo Stier, Nikolina Brnjac, Karlo Ressler, Miriam Lexmann, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Iuliu Winkler, Loránt Vincze, Andrzej Halicki, Virgil-Daniel Popescu, Inese Vaidere, Tomáš Zdechovský, Siegfried Mureşan, Ioan-Rareş Bogdan, Daniel Buda, Gheorghe Falcă, Adina Vălean, Romana Tomc, Eszter Lakos, Jan Farský, Rasa Juknevičienė, Andrey Kovatchev, Andrey Novakov, Ilia Lazarov, Emil Radev, Sandra Kalniete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant ***Sąjungoje*** įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras;	g) ***kuo labiau didinant ES finansavimo poveikį konkurencingumui*** stiprinant ***Sąjungos valstybėse narėse*** įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės

mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1275
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ***ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių*** konkurencingumą ir jų ***gebėjimą*** augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas**,** mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras***;*** mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant ***visoje*** Sąjungoje įsisteigusių MVĮ konkurencingumą ir jų ***pajėgumą užtikrinti ilgalaikį gyvybingumą ir veiklos tęstinumą ES,*** augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas**,** mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras**,** ***kartu*** mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1276
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą ***tiek*** augti ir plėstis**,** ***tiek didinti savo įtaką***

galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	***vietos lygmeniu***, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1277
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir ***mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių*** konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas**,** ***mikrofinansavimą*** ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	(g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir ***socialinės ekonomikos sektorių*** konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas ir paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1278
András Gyürk, Jorge Martín Frías

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas
Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, ***mikrofinansavimą ir paramą socialinėms įmonėms***, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	(g) stiprinant ***visoje*** Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą ***užtikrinti ilgalaikį gyvybingumą ir veiklos tęstinumą Europoje,*** augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1279
Christian Ehler, Oliver Schenk, Matej Tonin, Adina Vălean, Pilar del Castillo Vera, Hildegard Bentele, Angelika Niebler, Eszter Lakos, Radan Kanev, Susana Solís Pérez, Virgil-Daniel Popescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ***ir paramą socialinėms įmonėms***, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1280
Aura Salla

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ***ir paramą socialinėms įmonėms***, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;	g) stiprinant Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ir mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras; mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1281
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
g) ***stiprinant*** Sąjungoje įsisteigusių MVĮ ***ir*** mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, mikrofinansavimą ir ***paramą socialinėms įmonėms, nes taip sudaromos palankesnės sąlygos*** gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras***; mažinant*** ir ***užtikrinant proporcingą*** ataskaitų ***teikimo naštą***;	g) ***skatinant*** Sąjungoje įsisteigusių MVĮ***,*** mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių ***ir novatoriškų veiklą plečiančių įmonių bei socialinių įmonių*** gebėjimą augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes ***patekti į bendrąją rinką ir*** gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas ir ***palankesnes sąlygas*** gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas ***bei proporcingas*** procedūras ir ataskaitų ***teikimą;***

Or. en

Pakeitimas 1282

Ondřej Krutílek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ga) stiprinant visoje Sąjungoje įsisteigusių mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą užtikrinti ilgalaikį gyvybingumą ir veiklos tęstinumą ES, augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, taip pat sudarant palankesnes sąlygas gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras, taip pat mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1283
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies g a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ga) stiprinant visoje Sąjungoje įsisteigusių mažų vidutinės kapitalizacijos įmonių konkurencingumą ir jų gebėjimą užtikrinti ilgalaikį gyvybingumą ir veiklos tęstinumą ES, augti ir plėstis, visų pirma gerinant jų galimybes gauti finansavimą, įskaitant privačiąsias investicijas, taip pat sudarant palankesnes sąlygas gauti Sąjungos finansavimą, taikant spartesnes, supaprastintas ir suderintas procedūras, taip pat mažinant ir užtikrinant proporcingą ataskaitų teikimo naštą;

Or. en

Pakeitimas 1284
Yvan Verougstraete, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Įtraukta į ankstesnę dalį.

Pakeitimas 1285
Aldo Patriciello

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, ***integruotas programas, viešojo ir privačiojo sektorių partnerystę, mokslinių tyrimų institutų ir universitetų bendradarbiavimą,*** prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat

	siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1286
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, ***integruotas programas, viešojo ir privačiojo sektorių partnerystę, mokslinių tyrimų institutų ir universitetų bendradarbiavimą,*** prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pagrindimas

Kvalifikuotų darbuotojų trūkumo strateginiuose sektoriuose problemos negalima išspręsti vien tik investicijomis. Integruotos programos, kuriomis derinami švietimo ir darbo rinkos poreikiai, viešojo ir privačiojo sektorių partnerystės, suderinančios mokymą su pramonės reikalavimais, bei struktūruotas mokslinių tyrimų institutų ir universitetų bendradarbiavimas yra esminiai mechanizmai, padedantys kurti žmogiškąjį kapitalą, nuo kurio priklauso Europos konkurencingumas.

Pakeitimas 1287
Matthias Ecke

Pasiūlymas dėl reglamento

3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, ***, pagal kiekvieną liniją 5 proc. biudžeto skiriant būtent įgūdžiams,*** prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1288
Georgiana Teodorescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose ***ir svarbiose srityse, pvz., kaimo ir ūkininkavimo bendruomenėse***, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1289

Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms ***strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose***, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie ***įgūdžių*** prieinamumo ***vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti*** investicijomis į įgūdžius ***ir nurodant, kada jos įtraukiamos***;	h) sprendžiant ***ir numatant*** įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, ***ypatingą dėmesį skiriant strateginiams sektoriams,*** prisidedant prie ***lanksčios darbo jėgos*** prieinamumo ***pažangiųjų technologijų plėtrai, taip pat siekiant mažinti lyčių skirtumus įgūdžių srityje ir, prireikus, viešąją paramą derinant su*** investicijomis į įgūdžius;

Or. en

Pakeitimas 1290
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Cristina Maestre, Maria Grapini, Giorgio Gori, Claire Fita, Eric Sargiacomo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, ***įskaitant žemės ūkio ir žemės ūkio maisto produktų sektorius,*** trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1291
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, ***įskaitant žemės ūkio ir žemės ūkio maisto produktų sektorius,*** trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1292
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose, trūkumo problemą ***vidutinės trukmės ir ilguoju laikotarpiu***, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat siekiant investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada

jos įtraukiamos;

Or. ro

Pakeitimas 1293
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies h punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms ***strateginiuose ES konkurencingumo sektoriuose***, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat ***siekiant*** investicijas papildyti investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;	h) sprendžiant įgūdžių, kurie itin svarbūs visų rūšių kokybiškoms darbo vietoms, trūkumo problemą, investuojant tiek į horizontaliuosius, tiek į konkrečius įgūdžius, prisidedant prie įgūdžių prieinamumo, ***be kita ko,*** vystant ateities ir besiformuojančias technologijas, taip pat investicijas ***papildant*** investicijomis į įgūdžius ir nurodant, kada jos įtraukiamos;

Or. en

Pakeitimas 1294
Yvan Verougstraete, Sigrid Friis, Christophe Grudler, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	***Išbraukta.***

Or. en

Pagrindimas

Įtraukta į ankstesnę dalį.

Pakeitimas 1295
Raúl de la Hoz Quintano

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui***. Europos konkurencingumo fondui turėtų tekti pagrindinis vaidmuo saugant Sutartyje dėl Europos Sąjungos veikimo įtvirtintus pagrindinius neiškreiptos konkurencijos principus ir išsaugant bendrosios rinkos vientisumą bei vienodas veiklos sąlygas***;

Or. en

Pakeitimas 1296
Jüri Ratas, Riho Terras, Tobias Cremer, Sven Mikser

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui***, mažinant Europos gynybos produktų ir technologijų susiskaidymą ir nereikalingo dubliavimosi riziką, taip pat atsižvelgti į konkrečius valstybių narių poreikius konvencinių karinių grėsmių***

realizavimosi atveju;

Or. en

Pakeitimas 1297
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant ***bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias*** teigiamą šalutinį poveikį ***bendrajai rinkai*** ir jos vertės grandinių ***atsparumui***;	i) užtikrinant teigiamą šalutinį poveikį ***visuomenei, be kita ko, skatinant, kad remiamų iniciatyvų rezultatai būtų plačiai prieinami ir įperkami, taip pat prisidėti prie aukštynkryptės konvergencijos, kai tai skatina gerovę, sveikatą, klestėjimą, gyvenimo kokybę, darbo sąlygas, demokratines teises ir laisves, aplinkosaugos standartus*** ir vertės grandinių ***atsparumą***;

Or. en

Pakeitimas 1298
Georgiana Teodorescu

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	(i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui ir taikant minimaliuosius geografinio dalyvavimo reikalavimus***, būtent nulinio ŠESD balanso sektoriuose, kaip nustatyta Reglamente (ES) 2024/1735 (Poveikio klimatui neutralizavimo pramonės aktas)***;

Or. en

Pagrindimas

Šiuo patikslinimu nustatomas aiškus teisinis ir politinis EKF ir platesnės ES nulinio ŠESD balanso technologijų reguliavimo sistemos ryšys, kuriuo užtikrinant, kad Sąjungos finansavimas būtų teikiamas pirmiausia tiems projektams, kurie turi apčiuopiamą teigiamą šalutinį poveikį ekonomikos augimui, strateginei autonomijai ir bendrosios rinkos integracijai.

Pakeitimas 1299
Matej Tonin, Davor Ivo Stier

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui ir taikant minimaliuosius geografinio dalyvavimo reikalavimus***, būtent visuose nulinio ŠESD balanso sektoriuose, kaip nustatyta Reglamente (ES)) 2024/1735 (Poveikio klimatui neutralizavimo pramonės aktas)***;

Or. en

Pakeitimas 1300
Bruno Tobback, Thomas Pellerin-Carlin, Yannis Maniatis, Nicolás González Casares

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių	i) užtikrinant ***suderinimą visose valstybėse narėse ir*** bendrosios rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį bendrajai rinkai ir jos vertės grandinių

atsparumui;	atsparumui***;***

Or. en

Pagrindimas

Vienas iš svarbiausių veiksnių, leidžiančių visapusiškai išnaudoti bendrosios rinkos potencialą, yra suderinimo užtikrinimas visose valstybėse narėse.

Pakeitimas 1301
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
i) užtikrinant ***bendrosios*** rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį ***bendrajai*** rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;	i) užtikrinant ***vidaus*** rinkos integraciją, be kita ko, remiant bet kuriuo investavimo proceso etapu iniciatyvas, turinčias teigiamą šalutinį poveikį ***vidaus*** rinkai ir jos vertės grandinių atsparumui;

Or. ro

Pakeitimas 1302
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ia) saugant, atkuriant ir gerinant aplinkos, įskaitant orą, vandenį ir dirvožemį, kokybę, siekiant mažinti taršą, stabdyti biologinės įvairovės nykimą ir ją didinti bei spręsti sausumos ir jūrų ekosistemų degradacijos problemą, kartu didinant atsparumą klimato kaitai ir hidrologinį atsparumą;

Or. en

Pakeitimas 1303
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies i b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ib) skatinant perėjimą prie tvarios, žiedinės, efektyviai energiją, vandenį ir išteklius naudojančios, netaršios, neutralaus poveikio klimatui, vien atsinaujinančiųjų energijos išteklių ir atsparios ekonomikos, įskaitant atsparumą klimato kaitai;

Or. en

Pakeitimas 1304
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Sofie Eriksson, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies j punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
j) remiant atitinkamų Sąjungos teisės aktų ir politikos rengimo, įgyvendinimo ir stebėsenos veiksmus;	j) remiant atitinkamų Sąjungos teisės aktų ir politikos rengimo, įgyvendinimo ir stebėsenos veiksmus***, įskaitant Sąjungos aplinkos apsaugos ir klimato teisės aktus ir tikslus ir atitinkamus energetikos teisės aktus ir politiką, siekiant iki 2050 m. užtikrinti neutralų poveikį aplinkai taip, kad būtų skatinamos inovacijos, užtikrinamas energetinis saugumas ir išlaikytas Europos pramonės konkurencingumas pasaulyje***;

Or. en

Pakeitimas 1305

Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies j punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
j) remiant atitinkamų Sąjungos teisės aktų ir politikos rengimo, įgyvendinimo ***ir*** stebėsenos veiksmus;	j) remiant atitinkamų Sąjungos teisės aktų ir politikos rengimo, įgyvendinimo***,*** stebėsenos ***ir vykdymo užtikrinimo*** veiksmus;

Or. en

Pakeitimas 1306
Eszter Lakos, Paulius Saudargas, Davor Ivo Stier

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies j a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ja) naujas pagalbines priemones, skirtos ES misijų dislokavimui, kaip numatyta Reglamente 2021/695;

Or. en

Pakeitimas 1307
Julie Rechagneux, Aleksandar Nikolic, Mélanie Disdier

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą***, technologiškai neutralų*** perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, ***kovojant su deindustrializacija, remiant reindustrializaciją ir strateginių veiklos sričių grąžinimą į Sąjungą, išsaugant ir modernizuojant esamus pramonės pajėgumus bei skatinant naujų ir***

pažangių gamybos pramonės sektorių plėtrą, taip pat remiant susijusius darbuotojus, bendruomenes ir regionus, įskaitant pramonės nuosmukį patiriančius regionus, pramonės centrus ir kaimo bendruomenes, siekiant išlaikyti kokybiškas pramonės darbo vietas ir sudaryti gyventojams galimybes gauti kvalifikuotas darbo vietas netoli jų gyvenamosios vietos.

Or. en

Pakeitimas 1308
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) ***užtikrinant*** teisingą perėjimą ***prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės*** ekonomikos***, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės***.	k) ***remiant*** teisingą ***Sąjungos*** perėjimą ***ir ekonominę konvergenciją, užtikrinant visapusišką ir platų visų valstybių narių subjektų, ypač subjektų iš ES veiklos sutarties 174 straipsnyje nurodytų sričių, kuriose vykdoma pramonės pertvarka, taip pat iš regionų, kuriuose inovacijų lygis yra žemesnis arba įsisavinimo pajėgumai riboti, dalyvavimą Europos konkurencingumo fonde, siekiant stiprinti visos Sąjungos*** ekonomikos ***ilgalaikį konkurencingumą ir atsparumą***.

Or. en

Pakeitimas 1309
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos***, hidrologiškai atsparios*** ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės. ***Kiekvienoje politikos linijoje tam tikra biudžeto lėšų suma skiriama veiklai, kuria pirmenybė teikiama teisingai pertvarkai teritorijose, kurioms neigiamą poveikį daro perėjimas prie poveikio klimatui neutralumo. Tai ypač turėtų apimti veiklą, kuria naudojama vietos infrastruktūra ir pasitelkiamos paveiktos pramonės šakos ir įmonės.***

Or. en

Pakeitimas 1310
Sarah Knafo

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant ***teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės***.	k) užtikrinant ***subalansuotą pramonės pertvarką kovojant su deindustrializacija, remiant strateginių veiklos sričių reindustrializaciją ir grąžinimą į Sąjungą, išsaugant ir modernizuojant esamus pramonės pajėgumus, kartu skatinant pažangių gamybos pramonės šakų plėtrą, taip pat remiant susijusius darbuotojus, bendruomenes ir regionus, įskaitant pramonės centrus***.

Or. en

Pakeitimas 1311
Benedetta Scuderi

Pasiūlymas dėl reglamento

3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą ***prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos*** ir skaitmeninės ekonomikos, ***kuri būtų sąžininga ir*** kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant ***sąžiningą ir*** teisingą perėjimą ***siekiant Sąjungos 2030, 2040 ir 2050 m. energetikos ir aplinkosaugos*** ir skaitmeninės ekonomikos, kuria būtų remiami ***piliečiai,*** darbuotojai ir bendruomenės***, daugiausia dėmesio skiriant pažeidžiamiausiems asmenims ir prisidedant prie saugios, atsparios, demokratiškos ir sveikos visuomenės***.

Or. en

Pakeitimas 1312
Paolo Borchia, Isabella Tovaglieri, Raffaele Stancanelli

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės ***visuose regionuose ir valstybėse narėse, laikantis technologinio neutralumo principo ir ypatingą dėmesį skiriant nuo energijai imlių pramonės šakų priklausomiems regionams***.

Or. en

Pagrindimas

Teisinga pertvarka turi būti akivaizdžiai teritoriniu ir technologiniu požiūriu neutrali, numatant specialias priemones, kuriomis būtų remiama visuomenės pertvarka, įskaitant ekonominį įvairinimą, kvalifikacijos kėlimą ir perkvalifikavimą, tuose regionuose, kuriuos labiausiai paveiks perėjimas prie neutralaus poveikio klimatui.

Pakeitimas 1313

Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, Afroditi Latinopoulou, Anna Bryłka

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės***, be kita ko, sektoriuose, kuriems reikia didesnių pertvarkos pastangų, visų pirma energijai imliuose pramonės šakose***;

Or. en

Pakeitimas 1314
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės***, be kita ko, sektoriuose, kuriems reikia didesnių pertvarkos pastangų, visų pirma energijai imliuose pramonės šakose***;

Or. en

Pakeitimas 1315
Nicolás González Casares, Mohammed Chahim, Elena Sancho Murillo, Lina Gálvez, Yannis Maniatis, Thomas Pellerin-Carlin, Annalisa Corrado, Christophe Clergeau, Bruno Tobback, Daniel Attard, Niels Fuglsang

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotoja***i, piliečiai, socialiniai veikėjai, pažeidžiami namų ūkiai*** ir bendruomenės.

Or. en

Pakeitimas 1316
Jörgen Warborn, Tomas Tobé

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant ***teisingą perėjimą*** prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos***, kuri*** būtų ***sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai*** ir ***bendruomenės***.	k) užtikrinant***, kad pereinant*** prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos būtų ***išlaikomas arba padidinamas ekonominis konkurencingumas, siekiant naudos darbuotojams*** ir ***bendruomenėms***.

Or. sv

Pakeitimas 1317
Dario Nardella, Stefano Bonaccini, Cristina Maestre, Maria Grapini, Giorgio Gori, Claire Fita

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės ***tiek miesto, tiek kaimo vietovėse***.

Or. en

Pakeitimas 1318
Nicola Procaccini, Carlo Fidanza, Alessandro Ciriani, Elena Donazzan, Pietro Fiocchi, Lara Magoni, Francesco Torselli, Mariateresa Vivaldini

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės ***tiek miesto, tiek kaimo vietovėse***.

Or. en

Pakeitimas 1319
Diana Iovanovici Şoşoacă

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės ***visuose ES regionuose***.

Or. ro

Pakeitimas 1320
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*

k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, ***nuo iškastinio kuro nepriklausomos*** ir skaitmeninės ekonomikos, ***kuri būtų sąžininga ir*** kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, ***žaliosios*** ir skaitmeninės ekonomikos, kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės***, kurie taip pat teiktų paramą***.

Or. en

Pakeitimas 1321
Marion Maréchal

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ***ir*** bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai***,*** bendruomenės ***ir kaimo vietovės***.

Or. fr

Pakeitimas 1322
Yvan Verougstraete, Stine Bosse, Grégory Allione, Sigrid Friis, Morten Løkkegaard, Christophe Grudler, Emma Wiesner, Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) ***užtikrinant teisingą perėjimą*** prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, ***kuri būtų sąžininga*** ir kuria būtų ***remiami darbuotojai ir bendruomenės***.	k) ***sudarant sąlygas teisingam perėjimui*** prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuria būtų ***daroma teigiama įtaka klimatui, darbuotojams*** ir ***bendruomenėms***.

Or. en

Pakeitimas 1323
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Yvan Verougstraete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punktas

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.	k) užtikrinant teisingą perėjimą prie tvarios, ***švarios,*** nuo iškastinio kuro nepriklausomos ir skaitmeninės ekonomikos, kuri būtų sąžininga ir kuria būtų remiami darbuotojai ir bendruomenės.

Or. en

Pakeitimas 1324
Dimitris Tsiodras

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k punkto i papunktis (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	i) užtikrinant subalansuotą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visą didelės vertės visų valstybių narių ir regionų potencialą, skatinant bendradarbiavimą ir integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines;

Or. en

Pakeitimas 1325
Oihane Agirregoitia Martínez

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) plėtojant ir remiant regionines, teritorines ir vietos inovacijas ir diegiant ekosistemas, kad būtų stiprinamas

teritorinis konkurencingumo aspektas sudarant palankesnes sąlygas pramonės, MVĮ, mokslinių tyrimų organizacijų ir vietos bei regioninės valdžios institucijų bendradarbiavimui; skatinant teritorijoje įtvirtintus pramonės, technologinius ir įgūdžių pajėgumus ir sudarant sąlygas įgyvendinti novatoriškus veiksmus, kuriais prisidedama prie Sąjungos konkurencingumo ir atsparumo.

Or. en

Pakeitimas 1326
Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, Afroditi Latinopoulou

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) Fondo taikymo sritis apima ne tik besiformuojančias technologijas, bet ir, visų pirma, tradicinių pramonės sektorių giliųjų technologijų transformaciją. Reikalavimus atitinkantys projektai apima didelio masto pramonės modernizavimą, pažangių gamybos procesų (Pramonė 4.0) diegimą ir esamų gamybos linijų dekarbonizaciją, su sąlyga, kad jie prisidėtų prie bendros Sąjungos strateginės autonomijos.

Or. en

Pakeitimas 1327
Giorgio Gori, Stefano Bonaccini, Annalisa Corrado

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) l) plėtojant ir remiant regionines, teritorines ir vietos inovacijas ir diegiant

ekosistemas, kad būtų stiprinamas teritorinis konkurencingumo aspektas sudarant palankesnes sąlygas pramonės, MVĮ, mokslinių tyrimų organizacijų ir vietos bei regioninės valdžios institucijų bendradarbiavimui, ir skatinant teritoriniu požiūriu įtvirtintus pramonės, technologinius ir įgūdžių pajėgumus.

Or. en

Pakeitimas 1328
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) užtikrinant subalansuotą požiūrį, suderinant kompetencijos principą ir teisingą galimybę gauti finansavimą visoje Sąjungoje, šalinant struktūrinius dalyvavimo skirtumus ir sudarant sąlygas įmonėms iš visų Sąjungos regionų, įskaitant veikiančias srityse, kuriose vykdoma energetikos pertvarka, visapusiškai pasinaudoti Sąjungos konkurencingumo darbotvarkės teikiamais privalumais;

Or. en

Pakeitimas 1329
Raúl de la Hoz Quintano

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) taikant daugiausia horizontaliąsias intervencines priemones, kuriomis būtų gerinamos bendrosios

mokslinių tyrimų kompetencijos, inovacijų gebėjimų stiprinimo ir visų Europos bendrovių konkurencingumo pasaulyje sąlygos, kuo labiau mažinant iš viršaus į apačią nukreiptą valdymą, politinį lėšų skyrimą ar atrankinę paramą konkretiems sektoriams, bendrovėms ar vertės grandinėms;

Or. en

Pakeitimas 1330
Sigrid Friis, Martin Hojsík, Morten Løkkegaard, Emma Wiesner

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) l) stiprinant Sąjungos apsirūpinimą maistu saugumą ir konkurencingumą investuojant į atsparias ir dekarbonizuotas vertės grandines, kuriomis prisidedama prie žemės ūkio maisto produktų sektoriaus įvairinimo, mažinant Sąjungos priklausomybę nuo importo ir tiekiant maistingus maisto produktus, kurie sudaro sveikos mitybos pagrindą.

Or. en

Pagrindimas

Pagrindinis EKF tikslas turėtų būti remti tvarias žemės ūkio maisto produktų vertės grandines, kuriomis stiprinamas ūkininkų ir maisto sistemų atsparumas ir tiekiami maistingi maisto produktai, kuriais remiama visų ES piliečių galimybė sveikai maitintis. Investicijos į žemės ūkio maisto produktų sektorių yra labai svarbios apsirūpinimui maisto saugumu ir ilgalaikiam vieno iš pagrindinių Sąjungos sektoriaus tvariam ekonomikos augimui.

Pakeitimas 1331
Borys Budka, Eszter Lakos, Romana Tomc, Adina Vălean, Gheorghe Falcă, Daniel Buda, Ioan-Rareş Bogdan, Siegfried Mureşan, Tomáš Zdechovský, Inese Vaidere, Virgil-Daniel Popescu, Andrzej Halicki, Loránt Vincze, Iuliu Winkler, Mirosława Nykiel, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Miriam Lexmann,

Karlo Ressler, Nikolina Brnjac, Davor Ivo Stier, Danuše Nerudová, Jan Farský, Rasa Juknevičienė, Andrey Kovatchev, Andrey Novakov, Ilia Lazarov, Emil Radev, Sandra Kalniete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) užtikrinant subalansuotą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visą didelės vertės visų rinkos dalyvių ir regionų potencialą, skatinant bendradarbiavimą ir integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines.

Or. en

Pakeitimas 1332
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) užtikrinant subalansuotą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visą didelės vertės visų valstybių narių ir regionų potencialą, skatinant bendradarbiavimą ir integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines.

Or. en

Pakeitimas 1333
Ondřej Krutílek

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) užtikrinant subalansuotą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visą didelės vertės visų valstybių narių ir regionų potencialą, skatinant bendradarbiavimą ir integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines;

Or. en

Pakeitimas 1334
András Gyürk

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)
Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) skatinant teisingą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, sutelkiant visų rinkos dalyvių ir regionų potencialą bei palengvinti jų integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines.

Or. en

Pakeitimas 1335
Yannis Maniatis

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) užtikrinant hidrologinį atsparumą visoje Sąjungoje, remiant tvarų ir efektyvų vandens naudojimą, modernizuojant su vandeniu susijusią infrastruktūrą ir prisidedant prie ilgalaikio atsparumo sausroms ir vandens

trūkumui.

Or. en

Pakeitimas 1336
Marc Botenga

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) sprendžiant gyvenimo ir gamybos sąnaudų ES klausimus, įskaitant energijos kainas, būsto išlaidas, nepakankamas investicijas į infrastruktūrą bei jos nykimą ir klimato kaitos padarinius;

Or. en

Pakeitimas 1337
Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	ka) sparčiau įgyvendinant EKF, užtikrinant, kad kiekvienoje valstybėje narėje veiktų EKF finansuojamas konsultacijų centras, kuris veiktų kaip vieno langelio principu grindžiama sistema, skatinanti EKF projektus ir finansavimo galimybes;

Or. en

Pakeitimas 1338
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kb) siekiant stiprinti teritorinį Sąjungos konkurencingumo aspektą, konkretus tikslas remti regioninių ir vietos inovacijų ekosistemų plėtrą, kartu su tvarios miestų plėtros ir miestų inovacijų iniciatyvomis, bus įgyvendinamas rengiant kvietimus dalyvauti konkurse, skirtus miestuose įsikūrusiems konsorciumams, siekiant skatinti diegimo ir masto didinimo veiksmus, įskaitant švarią energiją, visai netaršaus judumo, žiedinės ekonomikos viešųjų pirkimų, taip pat apstatytos aplinkos dekarbonizacijos, atnaujinimo ir regeneracijos, jei tai prisideda prie regionų ir vietos ekonomikos inovacinių pajėgumų ir tvarumo. Siekiant kuo labiau padidinti poveikį miestams ir regionams, Fondas skatina sinergiją su programomis, prisidedančiomis prie ekonominės, socialinės ir teritorinės sanglaudos, ypač tomis, kurios įgyvendinamos pagal nacionalinės ir regioninės partnerystės planus. Fondas gali teikti techninę pagalbą miestams, regionų ir vietos valdžios institucijoms, siekdamas remti projektų rengimą, viešuosius pirkimus ir standartizuotų stebėsenos, ataskaitų teikimo ir tikrinimo sistemų kūrimą.

Or. en

Pakeitimas 1339
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kb) taikant tikslinius mechanizmus,

skirtus tokiai subalansuotai prieigai, įskaitant specialius kvietimus teikti paraiškas, užtikrinti įmonėms, investuojančioms srityse, kuriose vyksta energetikos pertvarka arba kurios patiria struktūrinį poveikį, atsirandantį dėl Sąjungos klimato ir energetikos tikslų įgyvendinimo, siekiant užkirsti kelią nuolatinėms investicijų spragoms ir išlaisvinti jų potencialą prisidėti prie Sąjungos konkurencingumo, atsparumo ir saugumo;

Or. en

Pakeitimas 1340
Borys Budka, Danuše Nerudová, Davor Ivo Stier, Nikolina Brnjac, Eszter Lakos, Karlo Ressler, Miriam Lexmann, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Iuliu Winkler, Loránt Vincze, Andrzej Halicki, Virgil-Daniel Popescu, Inese Vaidere, Tomáš Zdechovský, Siegfried Mureşan, Ioan-Rareş Bogdan, Daniel Buda, Gheorghe Falcă, Adina Vălean, Romana Tomc, Eva Maydell, Jan Farský, Rasa Juknevičienė, Andrey Kovatchev, Andrey Novakov, Ilia Lazarov, Sandra Kalniete

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kb) skatinant inovacijų konvergenciją, vertės grandinės integraciją ir technologijų sklaidą visoje Sąjungoje, teikiant tikslinę paramą subjektams, įsikūrusiems valstybėse narėse ir regionuose, kuriuose inovacijų srityje pasiekti rezultatai yra nepakankami, ypatingą dėmesį skiriant MVĮ, startuoliams ir sparčiai augančioms įmonėms, tuo pačiu vengiant neproporcingai sustiprinti esamą technologinių ir inovacinių pajėgumų geografinę koncentraciją.

Or. en

Pakeitimas 1341

Jana Nagyová, Ondřej Knotek, Tomáš Kubín, Klara Dostalova, András Gyürk, Afroditi Latinopoulou, Anna Bryłka

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k b punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kb) stiprinant konkurencingumą, užtikrinant subalansuotą galimybių paskirstymą visoje Sąjungoje, išnaudojant visą didelės vertės visų valstybių narių ir regionų potencialą, skatinant bendradarbiavimą ir integraciją į tvarias, įtraukias ir atsparias Sąjungos vertės grandines;

Or. en

Pakeitimas 1342
Krzysztof Hetman, Alexander Bernhuber, Adam Jarubas, Norbert Lins, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel, Céline Imart, Paulo do Nascimento Cabral, Carmen Crespo Díaz, Herbert Dorfmann, Stefan Köhler, Daniel Buda, Maria Walsh

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k c punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kc) stiprinant žemės ūkio, miškininkystės ir maisto produktų gamybos konkurencingumą kaip strateginius Sąjungos saugumo ir atsparumo ramsčius, ypač siekiant užtikrinti apsirūpinimo maistu saugumą.

Or. en

Pakeitimas 1343
Krzysztof Hetman, Adam Jarubas, Borys Budka, Kamila Gasiuk-Pihowicz, Mirosława Nykiel

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 dalies k d punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	kd) mažinant su vandeniu susijusią riziką visose ekonominėse vertės grandinėse, kuriant vandens išteklius tausojančią ekonomiką, skatinant investicijas į vandens naudojimo efektyvumą, tvarius alternatyvius vandens šaltinius, investuojant į hidrologinį atsparumą, modernizuojant su vandeniu susijusią infrastruktūrą, diegiant vandens valdymo skaitmenizaciją, taip pat užtikrinant žiedinius ir išteklių regeneracijos procesus.

Or. en

Pakeitimas 1344
Daniel Attard

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a. EKF skatins subalansuotą finansavimą visoje Sąjungoje, ypatingą dėmesį skirdamas mažiems, salų ir periferiniams regionams, siekdamas užtikrinti ekonominę, socialinę ir teritorinę sanglaudą pagal SESV 174 straipsnį.

Or. en

Pakeitimas 1345
Mirosława Nykiel, Borys Budka, Adam Jarubas, Krzysztof Hetman, Kamila Gasiuk-Pihowicz

Pasiūlymas dėl reglamento
3 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas	*Pakeitimas*
	1a. įtraukiant ir sujungiant visą

konkurencingumo potencialą visoje Sąjungoje, skatinant visos ES bendradarbiavimą ir įtraukų valstybių narių dalyvavimą strateginėse pramonės vertės grandinėse;

Or. en